

K 650-750-1000-1300-1500-1800/M

Руководство по монтажу, настройке и эксплуатации горелочного устройства

По вопросам продаж обращайтесь:

ЕКАТЕРИНБУРГ: +7 (343) 374-94-93
ЧЕЛЯБИНСК: +7 (351) 751-28-06
НИЖНИЙ ТАГИЛ: +7 (922) 171-31-23
ТЮМЕНЬ: +7 (3452) 60-84-52
КУРГАН: +7 (3522) 66-29-82

МАГНИТОГОРСК: +7 (922) 016-23-60
УФА: +7 (927) 236-00-24
ПЕРМЬ: +7 (342) 204-62-75
СУРГУТ: +7 (932) 402-58-83
НИЖНЕВАРТОВСК: +7 (3466) 21-98-83

073523_2_C

ОБЩАЯ ИНФОРМАЦИЯ

ОБЩИЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ	3
СИМВОЛЫ И ПРИМЕЧАНИЯ, ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ В РУКОВОДСТВЕ	6
ПЕРЕДАЧА И ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ	6
ГАРАНТИЯ И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ	6

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ И ГРАФИК РАБОЧЕГО ДИАПАЗОНА К 650/М - К 750/М - К 1000/М	7
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ И ГРАФИК РАБОЧЕГО ДИАПАЗОНА К 1300/М - К 1500/М - К 1800/М	8
РАЗМЕРЫ [ММ]	9
УСТАНОВКА ГОРЕЛКИ	10

УСТАНОВКА

БЕЗОПАСНОСТЬ	11
ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЕ ПРОВЕРКИ	11
КОНТРОЛЬ ПОСТАВКИ, ТРАНСПОРТРОВКА, ХРАНЕНИЕ	11
ПРОВЕРКА ХАРАКТЕРИСТИК ГОРЕЛКИ	11
ПРАВИЛЬНОЕ РАСПОЛОЖЕНИЕ ГОРЕЛКИ	12
ФЛАНЕЦ ДЛЯ УСТАНОВКИ ГОРЕЛКИ	12
ДЛИНА ПЛАМЕННОЙ ТРУБЫ	12
ПРОМЫШЛЕННЫЕ ФОРСУНКИ С: FLUIDICS WR2 50°: К 650/М - К 750/М	13
РАБОЧАЯ КРИВАЯ	14
ПРОМЫШЛЕННЫЕ ФОРСУНКИ С: F.B.R. RV4 45°	15
ТАБЛИЦА Расход ФОРСУНКА/давление в обратном трубопроводе	15
BERGONZO GG3 1000 KG/H 45°	16

ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СИСТЕМА

ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА	16
РАБОЧАЯ ДИАГРАММА УСТРОЙСТВА	16

ЗАПУСК И РЕГУЛИРОВКА

РЕГУЛИРОВКА ГОРЕЛКИ	16
ПРИНЦИП РАБОТЫ	17
ОПИСАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ	18
ФУНКЦИОНИРОВАНИЕ: ДИЗЕЛЬ	18
ФУНКЦИОНИРОВАНИЕ: ГАЗ	19
РЕГУЛИРОВКА НАСОСА К 650/М - К 750/М - К 1000/М	20
РЕГУЛИРОВКА ДАВЛЕНИЯ К 650/М - К 750/М - К 1000/М	20
РЕГУЛИРОВКА НАСОСА К 1300/М - К 1500/М К 1800/М	21
РЕГУЛИРОВКА ДАВЛЕНИЯ К 1300/М - К 1500/М К 1800/М	21
ОСНОВНАЯ ГАЗОВАЯ РАМПА	22
ГАЗОВАЯ РАМПА ПИЛОТНОЙ ГОРЕЛКИ	22
НАСТРОЙКА ДАВЛЕНИЕ	23
РЕГУЛИРОВКА РЕЛЕ ДАВЛЕНИЯ ВОЗДУХА (PA)	23
РЕГУЛИРОВКА РЕЛЕ МИНИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ГАЗА (PGmin)	23
НАСТРОЙКА РЕЛЕ ДАВЛЕНИЯ КОНТРОЛЯ ГЕРМЕТИЧНОСТИ (DW)	24
РЕГУЛИРОВКА РЕЛЕ МАКСИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ГАЗА (PGmax)	25
НАСТРОЙКА КЛАПАНА МАКСИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА DANFOSS (PRmax)	26
НАСТРОЙКА КЛАПАНА МАКСИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА TRAFAG (PRmax)	27
НАСТРОЙКА КЛАПАНА МИНИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА (POmin) - OPTIONAL -	27
РЕГУЛИРОВКА СЕРВОПРИВОДА	28
ЗАВОДСКАЯ НАСТРОЙКА СЕРВОПРИВОДА	28
ПРИМЕР НАСТРОЙКИ ЭКСЦЕНТРИКОВ	29
РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МИНИМАЛЬНОЙ МОЩНОСТИ	31
К 650/М - К 750/М - К 1000/М	31
РЕКОММЕНДАЦИИ ПО РЕГУЛИРОВКЕ	31
РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МАКСИМАЛЬНОГО МОЩНОСТИ	32
К 650/М - К 750/М - К 1000/М	32
РЕКОММЕНДАЦИИ ПО РЕГУЛИРОВКЕ	32
РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МИНИМАЛЬНОЙ МОЩНОСТИ	33
К 1300/М - К 1500/М - К 1800/М	33
РЕКОММЕНДАЦИИ ПО РЕГУЛИРОВКЕ	33
РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МАКСИМАЛЬНОГО МОЩНОСТИ	34
К 1300/М - К 1500/М - К 1800/М	34

СОДЕРЖАНИЕ

073523_2_C

РЕКОММЕНДАЦИИ ПО РЕГУЛИРОВКЕ	34
ДАВЛЕНИЕ ГРАФИК – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 650/М	35
ДАВЛЕНИЕ ГРАФИК – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 750/М	36
ДАВЛЕНИЕ ГРАФИК – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 1000/М	37
ДАВЛЕНИЕ ГРАФИК – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 1300/М	38
ДАВЛЕНИЕ ГРАФИК – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 1500/М	39
ДАВЛЕНИЕ ГРАФИК – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 1800/М	40
ОБСЛУЖИВАНИЕ	
ИЗВЛЕЧЕНИЕ СМЕСИТЕЛЬНОЙ КАМЕРЫ	41
РАСПОЛОЖЕНИЕ ГАЗОВЫХ ТРУБОК ОПРЕДЕЛЯЕТСЯ ТУРБУЛЕНТНОСТЬЮ К 650/М - К 750/М - К 1000/М - К 1300/М	42
УСТАНОВКА ЭЛЕКТРОДА ПИЛОТНОЙ ГОРЕЛКИ	42
НАСТРОЙКА ШТОКА ОТКРЫТИЯ ФОРСУНКИ	43
ПОЛОЖЕНИЕ С МАГНИТОМ В СОСТОЯНИИ ПОКОЯ	44
ПОЛОЖЕНИЕ С МАГНИТОМ В ВОЗБУЖДЕННОМ СОСТОЯНИИ	45
КАЛИБРОВКА ТАЙМЕР LOVATO TM ST 0.1S : 10MIN	46
НЕИСПРАВНОСТИ-СПОСОБЫ УСТРАНЕНИЯ	47

ОБЩИЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ



ДАННОЕ ОБОРУДОВАНИЕ ДОЛЖНО УСТАНАВЛИВАТЬСЯ И ИСПОЛЬЗОВАТЬСЯ В СООТВЕТСТВИИ С ДЕЙСТВУЮЩИМИ НОРМАМИ И ИСПОЛЬЗОВАТЬСЯ ТОЛЬКО В ХОРОШО ВЕНТИЛИРУЕМЫХ ПОМЕЩЕНИЯХ. ОТКЛЮЧИТЬ НАПРЯЖЕНИЕ И ПЕРЕКРЫТЬ ПОДАЧУ ТОПЛИВА ПРЕЖДЕ, ЧЕМ ОСУЩЕСТВЛЯТЬ ОБСЛУЖИВАНИЕ.

Общие предупреждения по мерам безопасности при установке, эксплуатации и обслуживании жидкотопливных и газовых горелок
Данное устройство должно использоваться только для тех целей, для которых оно предназначено. Любое другое использование считается неправильным и небезопасным. Производитель не несет никакой ответственности за любой ущерб, причиненный людям, животным или имуществу в связи с неправильной установкой и регулировкой горелки, неправильной или несоответствующей эксплуатацией, по причине несоблюдения инструкций, поставляемых в комплекте с горелкой, а также при вмешательстве неквалифицированного персонала.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

Инструкция по эксплуатации является неотъемлемой частью устройства и должна передаваться пользователю. Внимательно прочтите предупреждения, содержащиеся в инструкции, поскольку они содержат важную информацию по безопасной установке, эксплуатации и обслуживанию горелки. Сохраняйте данную инструкцию для последующих консультаций. Установка должна осуществляться с соблюдением действующих норм, в соответствии с инструкциями производителя и квалифицированного персонала. Под квалифицированным персоналом, подразумевается персонал, имеющий технические знания в соответствии с существующими требованиями в области использования данных устройств (бытовых или промышленных). В частности, таковыми являются авторизованные производителем сервисные центры. Все размеры, спецификации и технические характеристики являются индикативными. Фирма-производитель, находясь в процессе постоянного улучшения продукции, оставляет за собой право вносить любые изменения, которые считает необходимыми без предварительного уведомления.

ПОМЕЩЕНИЕ ДЛЯ УСТАНОВКИ ГОРЕЛКИ

Горелка должна устанавливаться в соответствующем помещении с размером вентиляционных отверстий в соответствии с действующими нормами, чтобы обеспечивать эффективное горение. Не перекрывайте вентиляционные отверстия в помещении, решетки вентиляторов и воздуховоды во избежание возникновения двух опасных ситуаций:

- 1) застоя воздуха в котельной и образования токсических и/или взрывоопасных смесей;
- 2) горения при дефиците воздуха; опасное, токсичное, неэкономичное и вредное.

Горелка должна быть защищена от попадания осадков в виде дождя, снега и льда. Помещение, в котором устанавливается горелка должно быть чистым и в нем должны отсутствовать твердые летучие частицы, которые могут попасть в вентилятор. В противном случае, они могут привести к засорению внутренних трубопроводов горелки и смесительной камеры.

ВИДЫ ТОПЛИВА

В горелке должен использоваться тот вид топлива, для которого она предназначена; он указан на наклейке. Давление на подаче топлива в горелку и смесительную камеру должно находиться в пределах значений, приведенных на наклейке, на газовой арматуре и в инструкции. Размер топливной системы горелки должен соответствовать максимальному расходу горелки, и она должна быть оснащена предохранительными и контрольными устройствами в соответствии с действующими нормами. До подачи топлива в питающий топливопровод горелки, осуществить его тщательную промывку и установить фильтр, чтобы возможные остатки частиц не нарушили правильную работу горелки. Проверьте внутреннюю и наружную герметичность питающей системы. Емкости для жидкого топлива должны иметь соответствующую защиту от попадания мусора и воды. В летний период следите за тем, чтобы топливная емкость была заполнена доверху во избежание образования конденсата. Тщательно очистите емкость перед заполнением ее топливом. Топливная емкость и топливопровод, питающий горелку, должны быть защищены от замерзания. Топливная емкость должна быть установлена в соответствии с действующими нормами.

Меры предосторожности при использовании газа

Необходимо, чтобы квалифицированный персонал осуществил проверку:
соответствия питающей линии и газовой арматуры действующим нормам и предписаниям;
герметичности всех газовых соединений;
вентиляционных отверстий котельной, которые должны иметь размеры в соответствии с действующими нормами, и в любом случае обеспечивать эффективное горение.
Не используйте газовые трубы для заземления электроприборов. Не оставляйте горелку в котле, если она не используется и всегда закрывайте кран подачи газа. В случае долгого отсутствия пользователя, закрывайте основной кран подачи газа на горелку.

ЭЛЕКТРОПИТАНИЕ

Электрические подключения должны быть осуществлены в соответствии с действующими местными нормами и квалифицированным персоналом. Сделать ссылку на электрическую схему, поставляемую в комплекте с настоящим РУКОВОДСТВОМ.

Производитель не несет ответственности за неправильное подключение или за подключение отличное от приведенного на электрических схемах.

Проверьте, чтобы электропитание соответствовало значению, указанному на наклейке, находящейся на горелке. Электрическая безопасность устройства гарантирована только в том случае, если оно правильно подключено к эффективному устройству заземления, в соответствии с действующими нормами. Необходимо соблюдать данное основное требование безопасности. В случае сомнений, пригласите профессиональный квалифицированный персонал для проверки электрической системы, поскольку производитель не несет ответственности за любой возможный ущерб, причиненный отсутствием заземления в системе. При трехфазном токе, после осуществления электрического подключения горелки, проверьте вращение мотора вентилятора и насоса. Если вращение происходит в неправильном направлении, поменяйте местами фазы и снова проверьте правильность вращения. Электрическая система должна соответствовать максимальной потребляемой мощности устройства, которая указана на наклейке и в инструкции. Убедитесь также в том, что сечение кабелей в системе соответствует максимальной потребляемой мощности устройства.

Для подключения устройства к электросети:

- не используйте переходники, тройники, удлинители;

- Руководствуйтесь однополюсным предохранителем, как предусмотрено действующими нормами по безопасности.

В случае повреждения кабеля, выключите устройство, и, для его замены обратитесь исключительно к квалифицированному персоналу. Не дотрагивайтесь до устройства мокрыми или влажными частями тела и/или если вы находитесь босиком. Не тяните за электрические кабели. Не оставляйте котел под воздействием атмосферных явлений (дождь, солнце и т.п.), если устройство не предназначено для наружной установки.

Устройство не должно использоваться детьми или людьми, не имеющими опыта его эксплуатации.

ГОРЕЛКА

Горелка предназначена только для использования в целях, предусмотренных производителем. В частности:

- Для установки на котлах, тепловых генераторах, печах или подобных устройствах, установленных в помещениях, защищенных от воздействия атмосферных осадков;

- Тип и давление топлива, напряжение и частота питающего электрического тока, минимальный и максимальный расход, на который настроена горелка, герметичность камеры сгорания, температура окружающей среды - все должно соответствовать значениям, приведенным в инструкции по эксплуатации.

Любое другое использование считается неправильным и, соответственно, опасным.

Для всех устройств, имеющих дополнительные комплекты (включая электрические), должны использоваться только оригинальные аксессуары. Не допускается модификация устройства для изменения его характеристик или назначения. Запрещается открывать или разбирать компоненты устройства, за исключением частей, для которых предусмотрено техническое обслуживание. Замене подлежат только компоненты, указанные производителем. Не дотрагивайтесь до нагревающихся частей горелки. Они, как правило, расположены в непосредственной близости к пламени или к системе подогрева топлива (при ее наличии). Данные части нагреваются во время работы горелки, а также могут иметь высокую температуру на протяжении длительного периода времени после выключения горелки. Если вы решили не использовать горелку в течение определенного периода, необходимо отключить те элементы горелки, которые представляют потенциальную опасность. Рекомендуется отключить питание всех компонентов системы, потребляющих электроэнергию (насосы, горелки, и т.п.), и закрыть кран подачи топлива на горелку. Если вы решили больше не использовать горелку, необходимо, чтобы профессиональный квалифицированный персонал осуществил следующие действия:

• Отключить электропитание, отсоединив питающий кабель от основного выключателя;

• Закрыть кран подачи топлива, посредством извлечения маховиков ручного управления из их посадочных мест.

При продаже или передаче устройства другому владельцу, а также в случае перемещения устройства на новое место, убедитесь, что вместе с ним передается инструкция по эксплуатации, для того, чтобы новый владелец или монтажник могли воспользоваться ею для консультаций.

УСТАНОВКА И РЕГУЛИРОВКА ГОРЕЛКИ

Установка и регулировка горелки должны осуществляться профессиональным, квалифицированным персоналом в соответствии с действующими нормами, поскольку неправильная установка может причинить вред людям, животным или имуществу, за что производитель не несет никакой ответственности. Убедитесь, что монтажник, устанавливающий горелку, прочно закрепил ее на котле таким образом, чтобы пламя находилось внутри камеры сгорания котла. Перед запуском горелки, и не менее одного раза в год, необходимо, чтобы профессиональный, квалифицированный персонал осуществлял следующие действия:

- Проверку чистоты данных на наклейке и наличия в котельной инструкций по эксплуатации и обслуживанию горелки.

- Проверку соответствия размеров топливной системы соответствующему расходу горелки и наличия всех необходимых устройств безопасности и контроля, предусмотренных действующим законодательством.

- Осуществить визуальный осмотр устройства на предмет отсутствия внешних повреждений, проверить работу устройств управления, контроля, регулировки и безопасности.

- Отрегулировать расход топлива горелки в соответствии с потребляемой мощностью теплогенератора, и, в пределах показателей расхода горелки, указанных в инструкции.

- Убедиться, что заборник воздуха не засорен и защищен решеткой, отрегулировать расход воздуха в горючей смеси для получения КПД сгорания, как минимум равному наименьшему значению, предусмотренному действующими нормами.

- Проверить эффективную работу дымохода.

- Осуществить контроль сгорания, во избежание образования вредных несгораемых частиц топлива в количествах, превышающих установленные нормы.

- Проконтролировать после осуществления регулировок, чтобы все системы механической блокировки устройств регулировки были плотно закрыты и устройства запуска работали и обеспечивали амплитуду, от минимального значения до максимального, без отклонений от нормы.

Производитель не несет никакой ответственности за ущерб, нанесенный в связи неправильной установкой и эксплуатацией, а также в связи с несоблюдением инструкций, приведенных производителем. Прежде, чем осуществить действия по чистке или обслуживанию, отсоедините устройство от электрической сети, выключив выключатель системы и/или при помощи других предусмотренных устройств отключения. Не перекрывайте решетки забора воздуха или диссипации.

ПОСТОЯННАЯ РАБОТА ГОРЕЛКИ

В горелках, имеющих пилотную горелку, в целях безопасности, рекомендуется осуществлять как минимум одно выключение каждые 24 часа. При необходимости постоянной работы горелки, (без остановки каждые 24 часа), устройство контроля пламени должно иметь постоянный самоконтроль.

НЕИСПРАВНОСТЬ ГОРЕЛКИ

В случае повторяющихся блокировок горелки, не производить больше 2-3 ручных разблокировок. В этом случае обратитесь к профессиональному, квалифицированному персоналу для определения возможной неисправности. В данном случае и/или при плохой работе устройства, отключите его, воздержитесь от любых попыток самостоятельного ремонта или прямого вмешательства. Обратитесь только к профессиональному, квалифицированному персоналу. При необходимости, ремонт должен осуществляться только авторизованным производителем техническим центром с использованием исключительно оригинальных запасных частей. Несоблюдение вышеуказанного может нарушить безопасную работу устройства.

УТЕЧКИ ГАЗА

При обнаружении запаха газа:

- не используйте открытое пламя;
- не включайте электрические выключатели, телефон и любые другие устройства, способные вызвать искру;
- немедленно откройте двери и окна, чтобы создать сквозняк и проветрить помещение;
- закройте кран подачи газа;
- обратитесь к профессиональному, квалифицированному персоналу.

УРОВЕНЬ ШУМА

Уровень шума определяется акустическими характеристиками всех компонентов, установленных на горелке.

В определенных условиях, длительное нахождение в помещении с высоким уровнем шума может привести к потере слуха. Персонал котельной должен быть обеспечен соответствующей защитой.

Слишком высокий уровень шума может быть уменьшен при использовании шумопоглощающего кожуха.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

Обслуживание и ремонт должны осуществляться профессиональным, квалифицированным персоналом в соответствии с действующими нормами и предписаниями, поскольку неправильное обслуживание может причинить ущерб людям, животным или имуществу. Пользователь обязан не менее одного раза в год проверять топливную систему. Для этих целей необходимо пригласить специалиста фирмы-производителя либо любого квалифицированного технического специалиста. В соответствии с условиями эксплуатации системы, не исключается необходимость более частых проверок. Рекомендуется осуществлять регулярное периодическое обслуживание топливной системы в соответствии с указаниями производителя. В частности, для горелок, проверять и прочищать: смесительную камеру, устройство розжига, электрод пламени, газовый фильтр, вентилятор и движение воздуха, воздушную заслонку, сервомоторы и приводы. Кроме того, осуществлять проверку работы: запуск горелки с последовательностью функций, устройства розжига, реле давления воздуха, реле давления газа, контроля пламени, герметичности газовой арматуры. Прежде, чем начать любые действия по чистке, обслуживанию, осмотру или ремонту, отключите электропитание, и, убедитесь, что основной выключатель не будет включен во время проведения работ. Закройте краны подачи топлива и убедитесь, что они не будут случайно открыты во время проведения работ. После проведения любых работ по обслуживанию и ремонту, проверьте работу и контроль горения. В случае демонтажа – монтажа компонентов на линии, подающей топливо, в частности газа, обратите внимание на правильную установку в седлах, чистоту и состояние прокладок (поврежденные прокладки подлежат замене), а также на соответствующее усилие при затягивании крепежных болтов; по окончании осуществить проверку герметичности. Ремонт следующих компонентов может осуществляться только производителем или уполномоченным представителем: устройства управления и блоки маневрирования и сигнализации, электроды пламени, предохранительные клапана, реле давления газа, реле давления воздуха, сервомоторы и любые другие компоненты, имеющие винты или пломбы. Регулярное обслуживание экономит топливо и гарантирует хорошие показатели горения. Высокое качество топлива обеспечивает экологичную работу горелки.

**УТИЛИЗАЦИЯ**

Оборудование содержит электрические и/или электронные компоненты. Данные компоненты подлежат утилизации в соответствии с действующими местными нормами.

СИМВОЛЫ И ПРИМЕЧАНИЯ, ИСПОЛЬЗУЕМЫЕ В РУКОВОДСТВЕ

В некоторых разделах руководства приведены символы ОПАСНОСТЬ. Внимательно прочтите данные предупреждения: в них описаны потенциально опасные ситуации.

 **ОПАСНОСТЬ ПОРАЖЕНИЯ ЭЛЕКТРИЧЕСКИМ ТОКОМ:** Символ, указывающий на то, что в случае проведения работ без соблюдения техники безопасности возможно поражение электрическим током с летальным исходом.

 **МАКСИМАЛЬНАЯ ОПАСНОСТЬ С ТЯЖЕЛЫМИ ПОСЛЕДСТВИЯМИ:** Символ, используемый для обозначения работ, которые в случае их проведения ненадлежащим образом ПРИВОДЯТ к тяжелым последствиям, вплоть до смертельного исхода.

 **ВНИМАНИЕ:** Символ, используемый для обозначения работ, которые в случае их проведения ненадлежащим образом ПРИВОДЯТ к тяжелым последствиям, вплоть до смертельного исхода.

 **ОСТОРОЖНО:** Символ, используемый для обозначения работ, которые в случае их проведения ненадлежащим образом ПРИВОДЯТ к нанесению ущерба имуществу или людям.

 **ВНИМАНИЕ! НИКОГДА НЕ ОТКРЫВАТЬ:** Символ, используемый для обозначения частей устройства, которые не должны никогда и ни в коем случае быть открыты.

 **ВНИМАНИЕ! ПОВЕРХНОСТЬ КОТЛА:** Символ, используемый для обозначения поверхностей, которые в процессе работы нагреваются и могут ПРИВЕСТИ к ожогам.

 **РИСК СДАВЛИВАНИЯ:** Символ, используемый для действий, которые в случае их неправильного выполнения, МОГУТ ПРИВЕСТИ к сдавливанию.

ПЕРЕДАЧА И ИНСТРУКЦИИ ПО ИСПОЛЬЗОВАНИЮ

Монтажник несет ответственность за передачу Руководства по эксплуатации Оператору котельной/пользователю горелки до окончательной сдачи горелки в эксплуатацию. Он также должен информировать Оператора котельной/Пользователя о том, что данное руководство должно храниться вблизи горелки. Адрес и номер телефона ближайшего СЕРВИСНОГО ЦЕНТРА должны быть написаны на обратной стороне Руководства по эксплуатации. Оператор котельной/Пользователь должен знать, что горелку необходимо обслуживать не менее 1 раза в год. Данные работы должен производить монтажник или квалифицированный персонал. Для обеспечения постоянного контроля Производитель рекомендует заключить контракт на сервисное обслуживание.

ГАРАНТИЯ И ОТВЕТСТВЕННОСТЬ

Гарантийные права и ответственность производителя аннулируются в случае причинения ущерба людям, животным или имуществу при наступлении одного или нескольких следующих случаев: 1) несоответствующее использование устройства; 2) неправильный монтаж, запуск, эксплуатация или обслуживание горелки; 3) использование горелки с неисправными или неработающими устройствами безопасности/защиты; 4) несоблюдение предупреждений, содержащихся в Руководстве по установке и эксплуатации; 5) внесение изменений или модификация горелки; 6) установка дополнительных компонентов, которые не были испытаны вместе с горелкой; 7) изменение топки котла посредством установки дополнительных вставок, которые будут препятствовать регулировке пламени горелки; 8) недостаточный контроль и обслуживание компонентов, подверженных износу; 9) несоответствующий ремонт; 10) излишние механические усилия, приложенные к горелке; 11) ущерб, причиненный при использовании горелки, несмотря на наличие аномалии в работе; 12) использование топлива несоответствующего типа и качества; 13) дефекты в питательных трубопроводах; 14) использование неоригинальных запчастей; 15) причины форс-мажора.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ и ГРАФИК РАБОЧЕГО ДИАПАЗОНА К 650/М - К 750/М - К 1000/М

МОДЕЛЬ		К 650/М	К 750/М	К 1000/М
Мощность мин. 1-й ступени / мин. 2-й ступени – макс. 2-й ступени *	[Мкал/ч]	1000/3000-6500	1200/3400-7500	1200/3400-10000
Мощность мин. 1-й ступени / мин. 2-й ступени – макс. 2-й ступени *	[кВт]	1162/3488-7558	1395/3953-8721	1395/3953-11628
Расход G20 (ПРИРОДНЫЙ ГАЗ) мин. 1-й ступени / мин. 2-й ступени – макс. 2-й ступени *	[м³/ч]	117/351-760	140/398-877	140/398-1170
Расход G31 (сжиженный газ) мин. 1-й ступени / мин. 2-й ступени – макс. 2-й ступени *	[м³/ч]	45/136-294	54/153-338	54/153-450
Топливо: Природный газ (вторая группа) - сжиженный газ (третья группа)				
Категория топлива:		I2R,I2H,I2L,I2E,I2E+,I2Er,I2ELL,I2E(R)B/I3B/P,I3+,I3P,I3B,I3R		
Работа с пилотной горелкой (мин. 1 остановка каждые 24 часа) МОДУЛЯЦИОННАЯ				
Допустимые условия эксплуатации / хранения:		-15...+40°C / -20...+70°C, макс. относ. влажн. 80%		
Макс. температура воздуха для горения	[°C]	60	60	60
Минимальное давление газа DN50-S-F50 (2") ПРИРОДНЫЙ ГАЗ/СЖИЖЕННЫЙ ГАЗ **	[мбар]	451/-	-/-	-/-
Минимальное давление газа DN65-S-F65 ПРИРОДНЫЙ ГАЗ/СЖИЖЕННЫЙ ГАЗ **	[мбар]	203/86	280/107	-/-
Минимальное давление газа DN80-S-F80 ПРИРОДНЫЙ ГАЗ/СЖИЖЕННЫЙ ГАЗ **	[мбар]	128/52	164/63	292/112
Минимальное давление газа DN100-S-F100 ПРИРОДНЫЙ ГАЗ/СЖИЖЕННЫЙ ГАЗ **	[мбар]	91/36.3	110/40	184/71
Минимальное давление газа DN125-S-F125 ПРИРОДНЫЙ ГАЗ/СЖИЖЕННЫЙ ГАЗ **	[мбар]	72/31.1	81/31	145/56
Максимальное давление на входе в клапана (Ре. макс)	[мбар]	500	500	500
Расход ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА мин. 1-й ступени / мин. 2-й ступени–макс. 2-й ступени *	[кг/ч]	102/306-663	118/333-735	118/333-980
Топливо: ДИЗЕЛЬНОЕ 1.5°Е При 20°C = 6.2 cSt = 35 sec Redwood N°1				
Номинальная электрическая мощность	[кВт]	21	25.5	34.5
Двигатель вентилятора	[кВт]	18.5	22	30
Двигатель насоса	[кВт]	2.2	3	4
Номинальная потребляемая мощность	[А]	38	50	63
Дополнительная номинальная потребляемая мощность	[А]	4	4	4
Напряжение питания:		3~400V, 1/N~230V-50Hz	3~400V, 1/N~230V-50Hz	3~400V, 1/N~230V-50Hz
Уровень электрозащиты:		IP40	IP40	IP40
Уровень шума *** мин.-макс.	[дБ]	89	89	91

* Исходные условия: Температура окружающей среды 20°C - барометрическое давление 1013 мбар – Высота над уровнем моря – 0 м.

** Минимальное давление на подаче газа на рампе для получения максимальной мощности горелки с учетом нулевого давления в камере сгорания.

*** Уровень шума измерен в лаборатории при работающей горелке на бета-котле, дистанция 1 м (UNI EN ISO 3746).

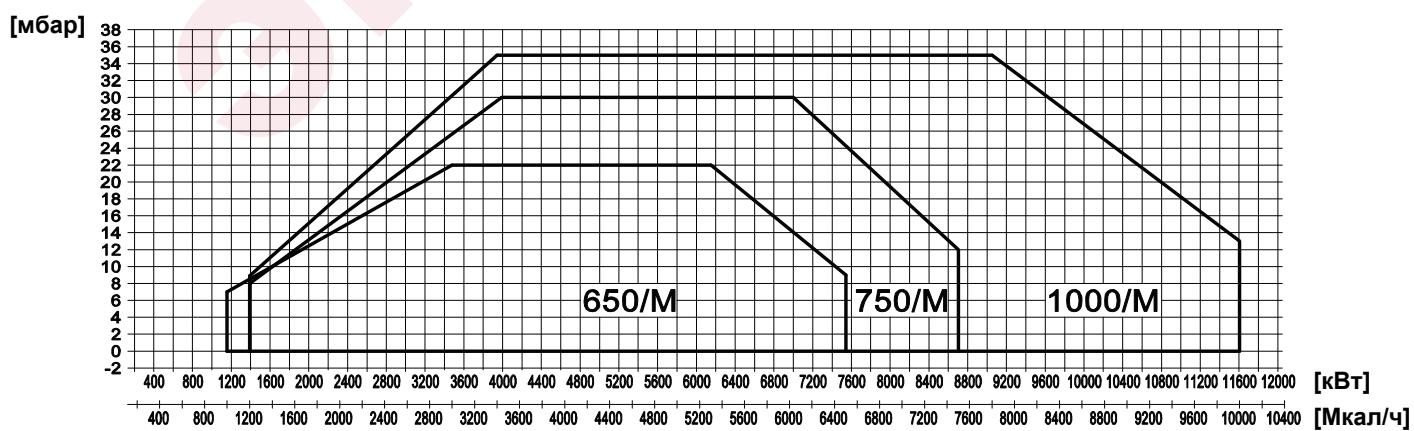


Fig. 1 X = Мощность Y = Сопротивление камеры сгорания

Рабочий диапазон определен на тестируемых котлах, соответствующих норме EN267 и указаны для комплекта горелка-котел. Для правильной работы горелки размеры камеры сгорания должны соответствовать действующим нормам. В случае нессоответствия, свяжитесь с производителем.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ и ГРАФИК РАБОЧЕГО ДИАПАЗОНА

К 1300/М - К 1500/М - К 1800/М

МОДЕЛЬ		K 1300/М	K 1500/М	K 1800/М
Мощность мин.1-й ступени/мин.2-й ступени–макс.2-й ступени *	[Мкал/ч]	1700/3600-11500	1700/3600-13000	2000/5000-15000
Мощность мин. 1-й ступени / мин. 2-й ступени – макс. 2-й ступени *	[кВт]	1977/4186-13372	1977/4186-15116	2325/5815-17442
Расход G20 (ПРИРОДНЫЙ ГАЗ) мин. 1-й ступени / мин. 2-й ступени – макс. 2-й ступени *	[м³/ч]	199/421-1345	199/421-1520	234/585-1754
Расход G31 (сжиженный газ) мин. 1-й ступени / мин. 2-й ступени – макс. 2-й ступени *	[м³/ч]	77/162-518	77/162-585	90/225-676
Топливо: Природный газ (вторая группа) - сжиженный газ (третья группа)				
Категория топлива:		I2R,I2H,I2L,I2E,I2E+,I2Er,I2ELL,I2E(R)B/I3B/P,I3+,I3P,I3B,I3R		
Работа с пилотной горелкой (мин. 1 остановка каждые 24 часа) МОДУЛЯЦИОННАЯ				
Допустимые условия эксплуатации / хранения:		-15...+40°C / -20...+70°C, макс. относ. влажн. 80%		
Макс. температура воздуха для горения	[°C]	60	60	60
Минимальное давление газа DN80-S-F80 ПРИРОДНЫЙ ГАЗ/СЖИЖЕННЫЙ ГАЗ **	[мбар]	366/141	-/142	-/-
Минимальное давление газа DN100-S-F100 ПРИРОДНЫЙ ГАЗ/СЖИЖЕННЫЙ ГАЗ **	[мбар]	248/95	220/88	370/-
Минимальное давление газа DN125-S-F125 ПРИРОДНЫЙ ГАЗ/СЖИЖЕННЫЙ ГАЗ **	[мбар]	180/70	191/70	307/-
Максимальное давление на входе в клапана (Ре. макс)	[мбар]	500	500	500
Расход ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА мин. 1-й ступени / мин. 2-й ступени–макс. 2-й ступени *	[кг/ч]	167/353-1127	167/353-1274	196/490-1470
Топливо: ДИЗЕЛЬНОЕ 1.5°Е При 20°C = 6.2 cSt = 35 sec Redwood №1				
Номинальная электрическая мощность	[кВт]	41.5	49.5	60
Двигатель вентилятора	[кВт]	37	45	55
Двигатель насоса	[кВт]	4	4	5.5
Номинальная потребляемая мощность	[A]	73	87	106
Дополнительная номинальная потребляемая мощность	[A]	4	4	4
Напряжение питания:		3~400V, 1/ N~230V-50Hz	3~400V, 1/ N~230V-50Hz	3~400V, 1/ N~230V-50Hz
Уровень электрозащиты:		IP40	IP40	IP40
Уровень шума *** мин.-макс.	[дБ]	93	97	101

* Исходные условия: Температура окружающей среды 20°C - барометрическое давление 1013 мбар – Высота над уровнем моря – 0 м.

** Минимальное давление на подаче газа на рампе для получения максимальной мощности горелки с учетом нулевого давления в камере сгорания.

*** Уровень шума измерен в лаборатории при работающей горелке на бета-котле, дистанция 1 м (UNI EN ISO 3746).

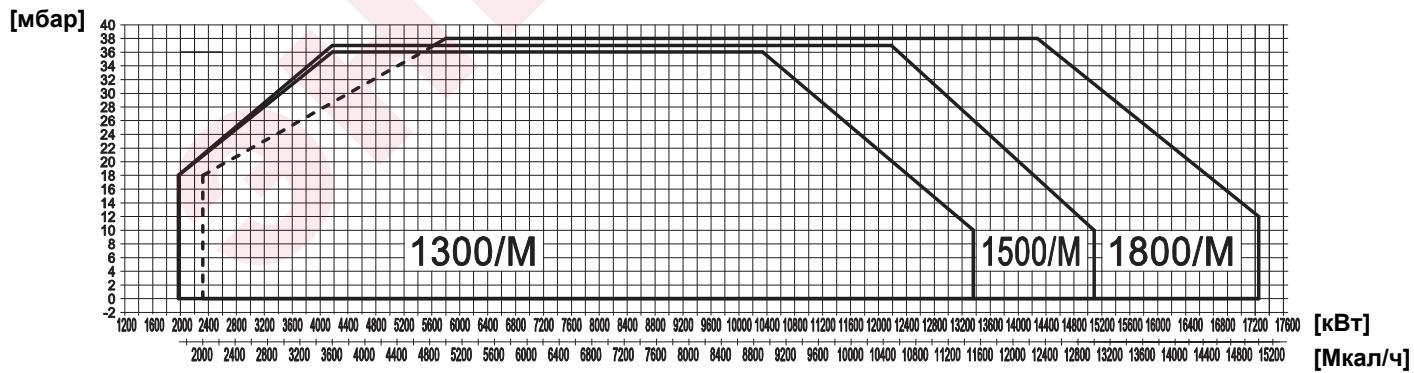


Fig. 2 X = Мощность Y = Сопротивление камеры сгорания

Рабочий диапазон определен на тестируемых котлах, соответствующих норме EN267 и указаны для комплекта горелка-котел. Для правильной работы горелки размеры камеры сгорания должны соответствовать действующим нормам. В случае несоответствия, свяжитесь с производителем.

РАЗМЕРЫ [мм]

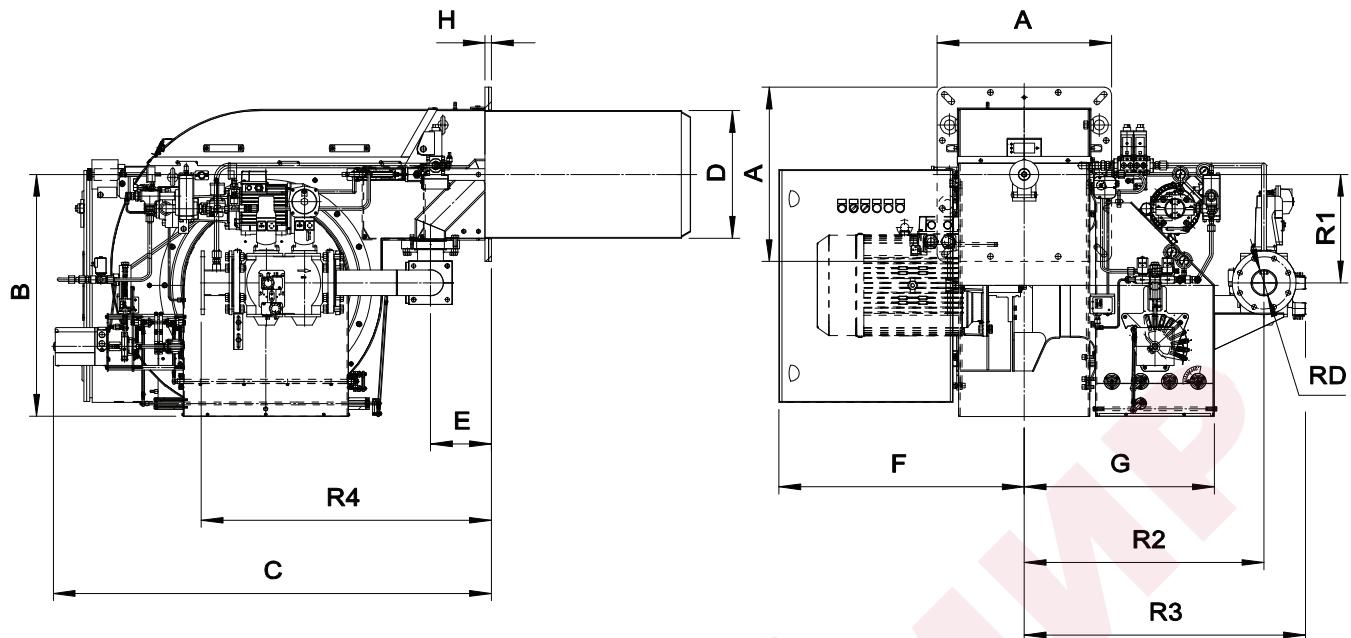


Fig. 3 РАЗМЕРЫ/

МОДЕЛЬ	A	B	C	D	E	F	G	H	R1	R2	R3	R4	RD	Вес АРМАТУРЫ
K 650/M DN50	600	832	1508	440	210	845	654	22	373	825	947	910	DN50	21 кг
K 650/M DN65	600	832	1508	440	210	845	654	22	373	825	957	960	DN65	22 кг
K 650/M DN80	600	832	1508	440	210	845	654	22	373	825	957	960	DN80	24 кг
K 650/M DN100	600	832	1508	440	210	845	654	22	373	825	968	1000	DN100	27 кг
K 650/M DN125	600	832	1508	440	210	845	654	22	373	825	982	1050	DN125	32 кг
K 750/M DN65	600	832	1508	440	210	845	654	22	373	825	957	960	DN65	22 кг
K 750/M DN80	600	832	1508	440	210	845	654	22	373	825	957	960	DN80	24 кг
K 750/M DN100	600	832	1508	440	210	845	654	22	373	825	968	1000	DN100	27 кг
K 750/M DN125	600	832	1508	440	210	845	654	22	373	825	982	1050	DN125	32 кг
K 1000/M DN80	600	832	1508	460	210	845	654	22	373	825	957	960	DN80	24 кг
K 1000/M DN100	600	832	1508	460	210	845	654	22	373	825	968	1000	DN100	27 кг
K 1000/M DN125	600	832	1508	460	210	845	654	22	373	825	982	1050	DN125	32 кг
K 1300/M DN80	600	832	1508	499	210	845	634	22	373	825	957	960	DN80	24 кг
K 1300/M DN100	600	832	1508	499	210	845	634	22	373	825	968	1000	DN100	27 кг
K 1300/M DN125	600	832	1508	499	210	845	634	22	373	825	982	1050	DN125	32 кг
K 1500/M DN80	600	832	1508	499	210	845	634	22	373	825	957	960	DN80	24 кг
K 1500/M DN100	600	832	1508	499	210	845	634	22	373	825	968	1000	DN100	27 кг
K 1500/M DN125	600	832	1508	499	210	845	634	22	373	825	982	1050	DN125	32 кг
K 1800/M DN100	700	884	1660	540	222	875	680	22	476	825	968	1000	DN100	27 кг
K 1800/M DN125	700	884	1660	540	222	875	680	22	476	825	982	1050	DN125	32 кг

УСТАНОВКА ГОРЕЛКИ

Установку горелки на теплогенератор производить в соответствии с нижеприведенной схемой.

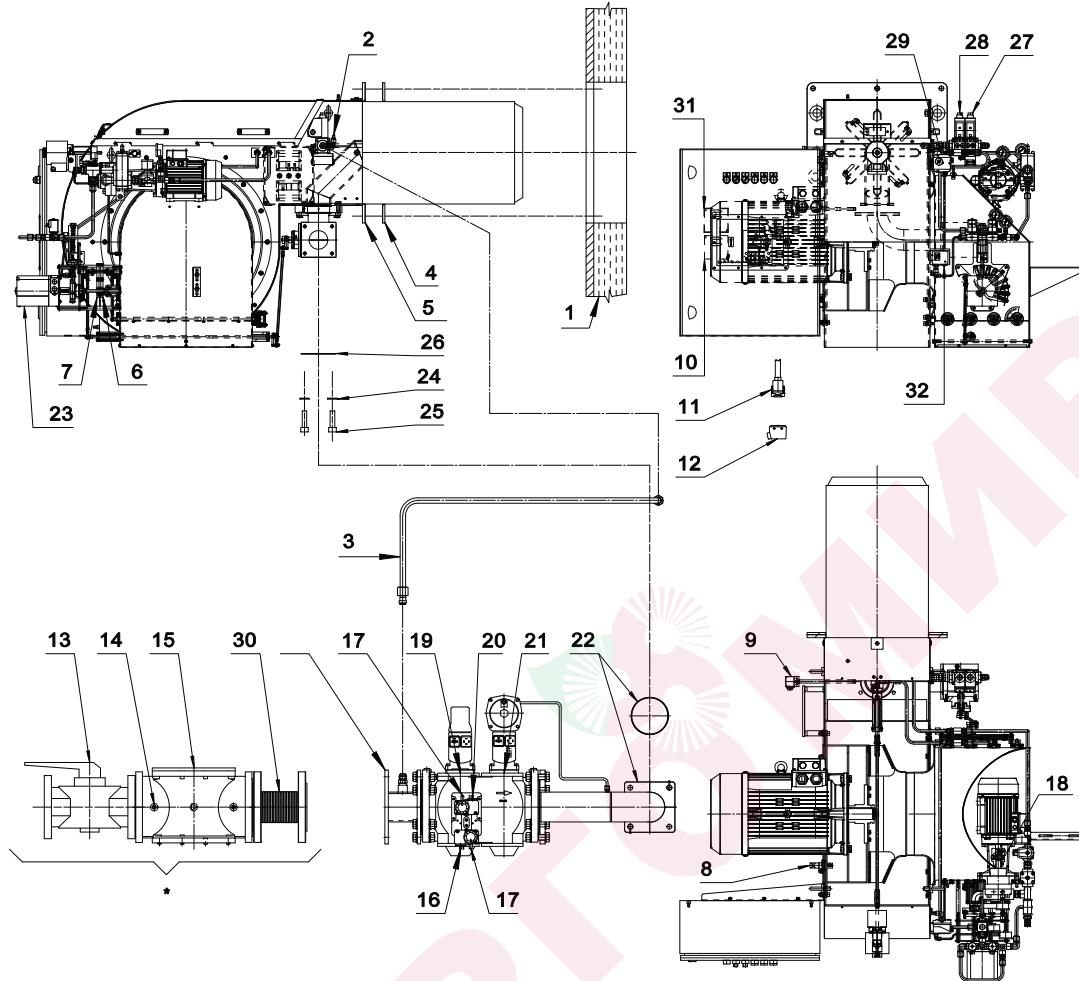


Fig. 4 УСТАНОВКА ГОРЕЛКИ

ЛЕГЕНДА

1) Котел	9) Реле максимального давления газа (PGmax)	17) Разъем для измерения давления	25) Винт
2) Разъем для измерения давления газа на пилотной горелке	10) Реле контроля герметичности	18) Реле минимального давления дизельного топлива (POmin)	26) Пластина дизельного топлива (VOPmin)
3) Группа трубопроводов подачи газовой арматуры - группа розжига пилотной горелки	11) Разъем газовой арматуры	19) Предохранительный клапан основного пламени (VGS)	27) Предохранительный клапан пилотного пламени (VFPS)
4) Прокладка	12) Разъем рампы	20) Контрольное реле давления утечек газа (DW)	28) Рабочий клапан пилотного пламени (VFP)
5) Пластина для установки горелки	13) Клапан с ручным управлением (VM) (OPTIONAL)	21) Пневматический рабочий клапан (VGL)	29) Реле давления воздуха (PA)
6) Эксцентрики регулировки воздуха	14) Разъем для измерения давления	22) Кольцевое уплотнение	30) Антивибрационное соединение (OPTIONAL)
7) Эксцентрики регулировки газа	15) Газовый фильтр	23) Сервомотор	31) Устройства управления и контроля
8) Фотоэлемент UV	16) Реле минимального давления ГАЗА (PGmin)	24) Шайба	32) Реле максимального давления дизельного топлива

* Установка производится монтажником.

ГАЗОВАЯ рампа крепится к горелке при помощи 4-х винтов с цилиндрической головкой (Поз.25).

ВНИМАНИЕ : до установки газовой арматуры убедитесь, что прокладка OR (Поз.22) правильно установлена.

ВНИМАНИЕ! Убрать пластинку (Поз.26).

БЕЗОПАСНОСТЬ

До установки горелки тщательно очистить место, куда будет установлена горелка и обеспечить соответствующее освещение котельной.

WARNING Установка, регулировка и обслуживание устройства должны осуществляться квалифицированным персоналом в соответствии с действующими нормами и предписаниями, поскольку неправильная установка может причинить ущерб людям, животным или имуществу, за что Производитель не несет никакой ответственности.

WARNING Прежде, чем осуществлять какие-либо действия по установке, обслуживанию и демонтажу, отключите напряжение, подаваемое на горелку и удостоверьтесь, что основной выключатель не может быть случайно включен, закройте все отсекающие устройства на подающей линии и удостоверьтесь, что они не могут быть случайно открыты.

ПРЕДВАРИТЕЛЬНЫЕ ПРОВЕРКИ

КОНТРОЛЬ ПОСТАВКИ, ТРАНСПОРТРОВКА, ХРАНЕНИЕ

КОНТРОЛЬ ПОСТАВКИ

Проверьте комплектность поставки и отсутствие повреждений в процессе транспортировки. После снятия упаковки убедитесь в целостности содержимого. При наличии сомнений не используйте устройство и обратитесь к поставщику.

ТРАНСПОРТРОВКА

транспортировочный вес горелки и газовой арматуры указан в технических характеристиках.

ХРАНЕНИЕ

при хранении соблюдать температуру окружающей среды, указанную в технических характеристиках.

WARNING Не разбрасывайте элементы упаковки, поскольку они являются потенциальными источниками опасности и засорения окружающей среды, необходимо поместить их в предназначенные для хранения и утилизации таких отходов мест.

ПРОВЕРКА ХАРАКТЕРИСТИК ГОРЕЛКИ



Табличка с техническими данными приведена следующая информация:

- A. модель;
 - B. тип топлива;
 - C. категория топлива;
 - D. тип давления топлива 1 (при наличии, топливо 2);
 - E. Минимальная и максимальная тепловая мощность;
 - F. данные по электропитанию и уровень электрозащиты;
 - G. код;
 - H.серийный номер.
- маркировка ЕАС, СЕ и страны, на которые распространяется сертификация.

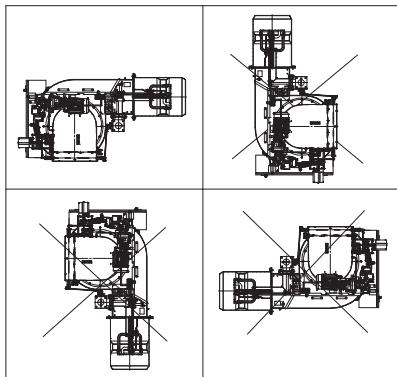


Проверить, чтобы расход котла был в рабочем диапазоне горелки.



Повреждение, снятие или потеря таблички с техническими данными горелки или любого другого компонента, приводят к проблемам с идентификацией горелки и делают проблемной установку и обслуживание устройства.

ПРАВИЛЬНОЕ РАСПОЛОЖЕНИЕ ГОРЕЛКИ



Горелка была спроектирована для работы в положениях, указанных на рисунке.

Любое другое положение нарушит правильную работу горелки.

Перекрестные положения горелки запрещены по соображениям безопасности.

Fig. 5 ПРАВИЛЬНОЕ РАСПОЛОЖЕНИЕ ГОРЕЛКИ

ФЛАНЕЦ ДЛЯ УСТАНОВКИ ГОРЕЛКИ

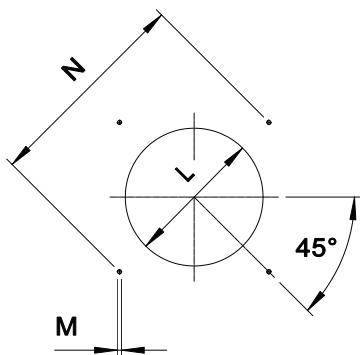


Fig. 6 ФЛАНЕЦ ДЛЯ УСТАНОВКИ ГОРЕЛКИ

МОДЕЛЬ	M	N мин.	N *	N макс.	L мин.	L макс.
K 650/M	ММ	M16	707	778	778	460
K 750/M	ММ	M16	707	778	778	460
K 1000/M	ММ	M16	707	778	778	480
K 1300/M	ММ	M16	707	778	778	510
K 1500/M	ММ	M16	707	778	778	510
K 1800/M	ММ	M18	806	890	890	550
						630

* Размеры рекомендуемых подключений горелки к котлу.

ДЛИНА ПЛАМЕННОЙ ТРУБЫ

Длина пламенной трубы должна быть подобрана на основании информации, полученной от производителя котла и, в любом случае, должна быть больше толщины двери котла с учетом толщины изоляции.

Для котлов с инверсионной камерой сгорания или фронтальными проходами, необходимо изолировать зазор между пламенной трубой и отверстием при помощи огнеупорного материала. Данная изоляция не должна препятствовать снятию горелки при необходимости.

МОДЕЛЬ	TL *
K 650/M	ММ
K 750/M	ММ
K 1000/M	ММ
K 1300/M	ММ
K 1500/M	ММ
K 1800/M	ММ

* При необходимости заказа нестандартной длины пламенной трубы просьба обращаться в наш технический или коммерческий офис.

ПРОМЫШЛЕННЫЕ ФОРСУНКИ С FLUIDICS WR2 50°: К 650/М - К 750/М

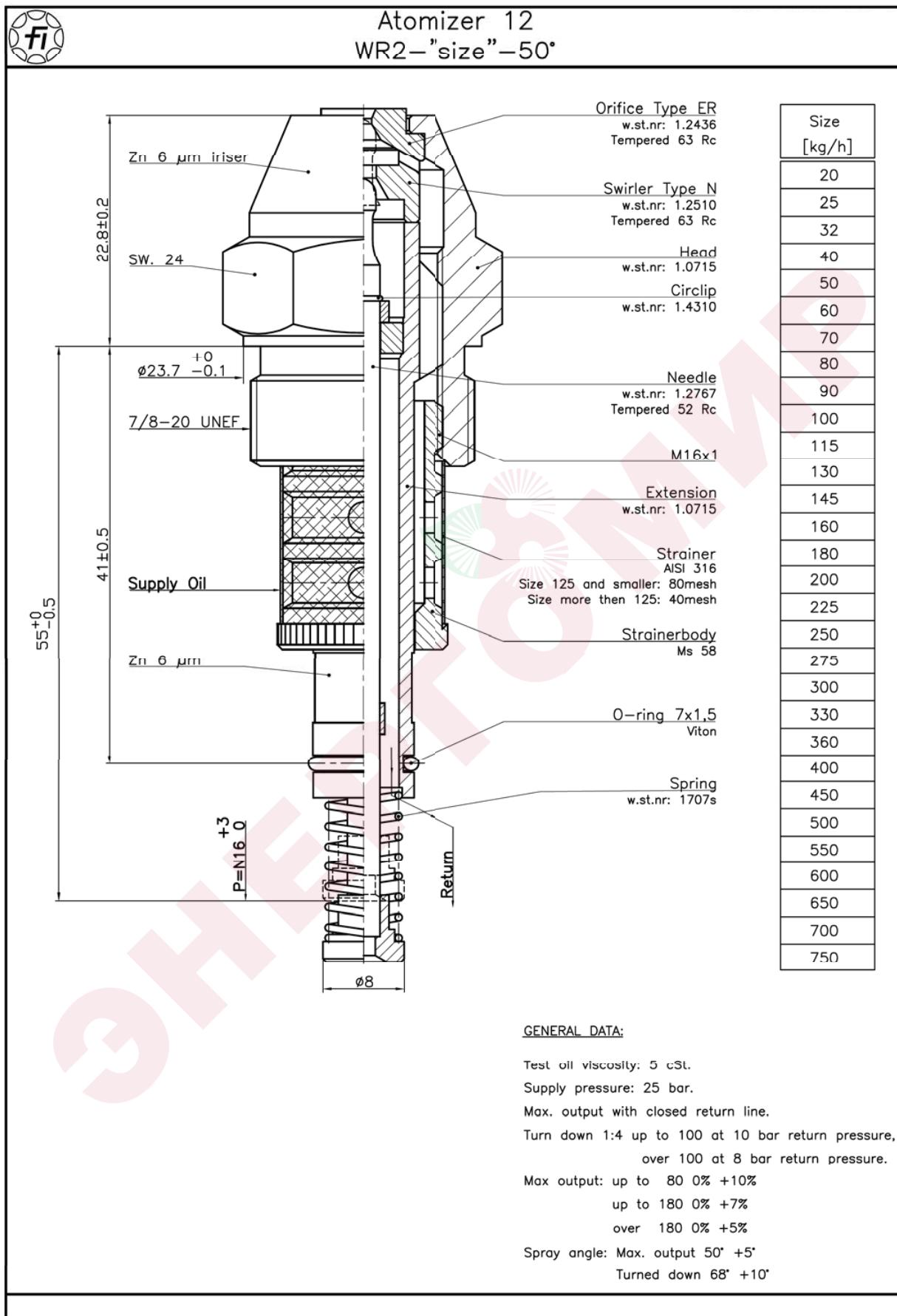


Fig. 7 ПРОМЫШЛЕННЫЕ ФОРСУНКИ С FLUIDICS WR2 50°

РАБОЧАЯ КРИВАЯ

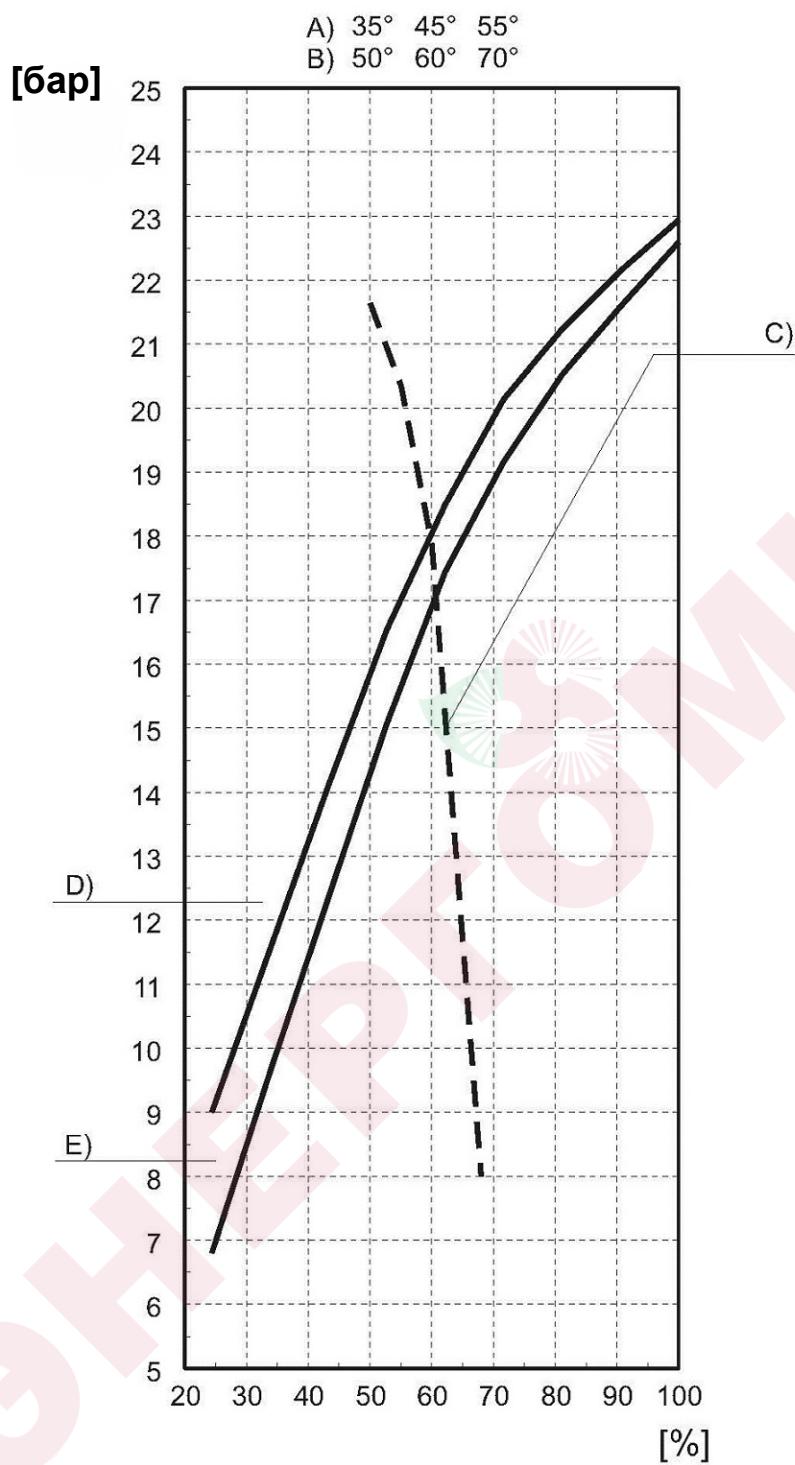


Fig. 8 Ось X = Подача Ось Y = давление в обратном трубопроводе

ЛЕГЕНДА:

- А) форсунок Угол 35°
- Б) форсунок Угол 50°
- С) Угол распыления
- Д) ДО ТЕХ ПОР 100 кг/ч
- Е) НАД 100 кг/ч

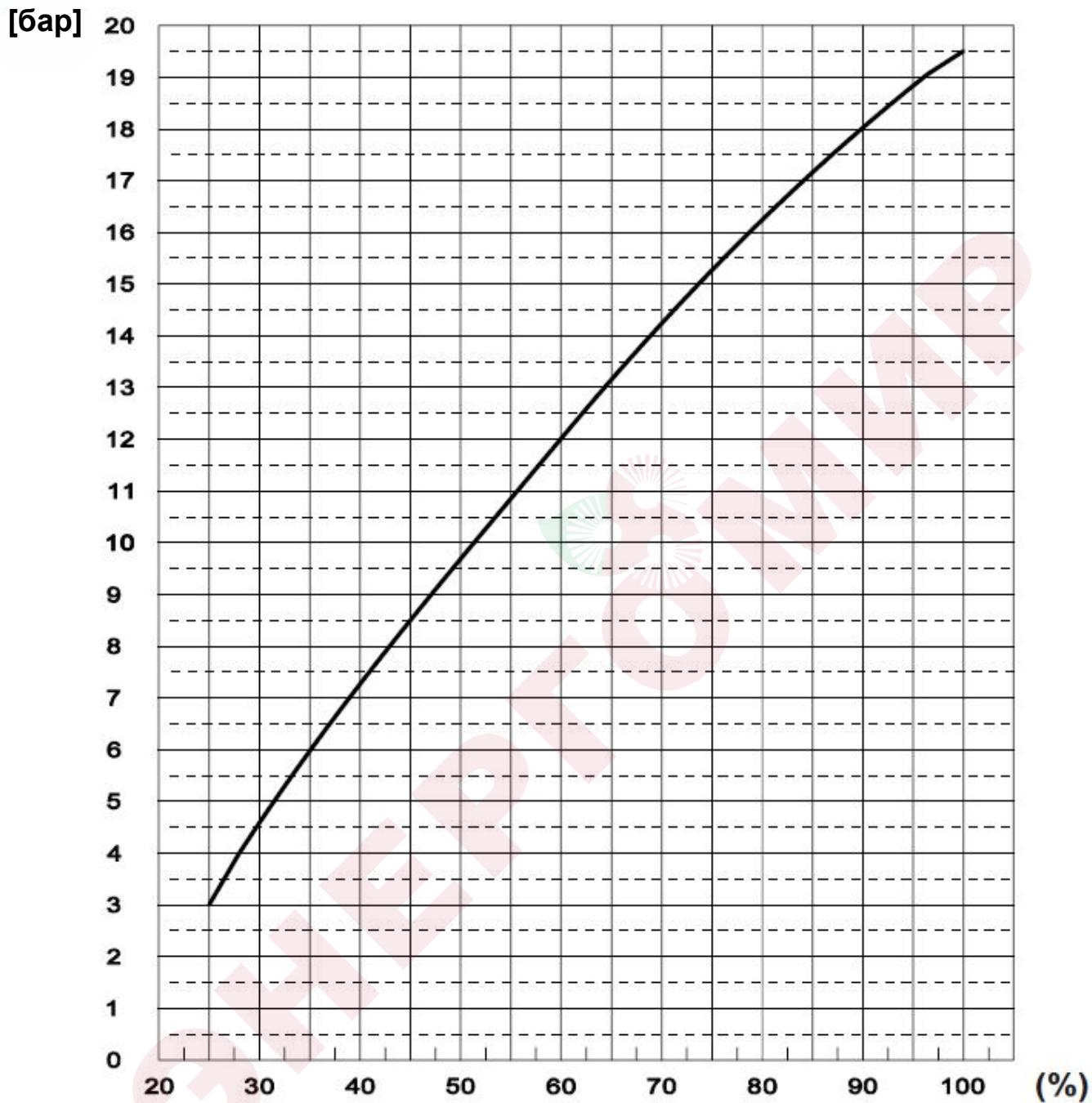
ПРОМЫШЛЕННЫЕ ФОРСУНКИ С: F.B.R. RV4 45°**ТАБЛИЦА Расход ФОРСУНКА/давление в обратном трубопроводе**

Fig. 9 Ось X = Расход ФОРСУНКА Y = давление в обратном трубопроводе

BERGONZO GG3 1000 [кг/ч] 45°

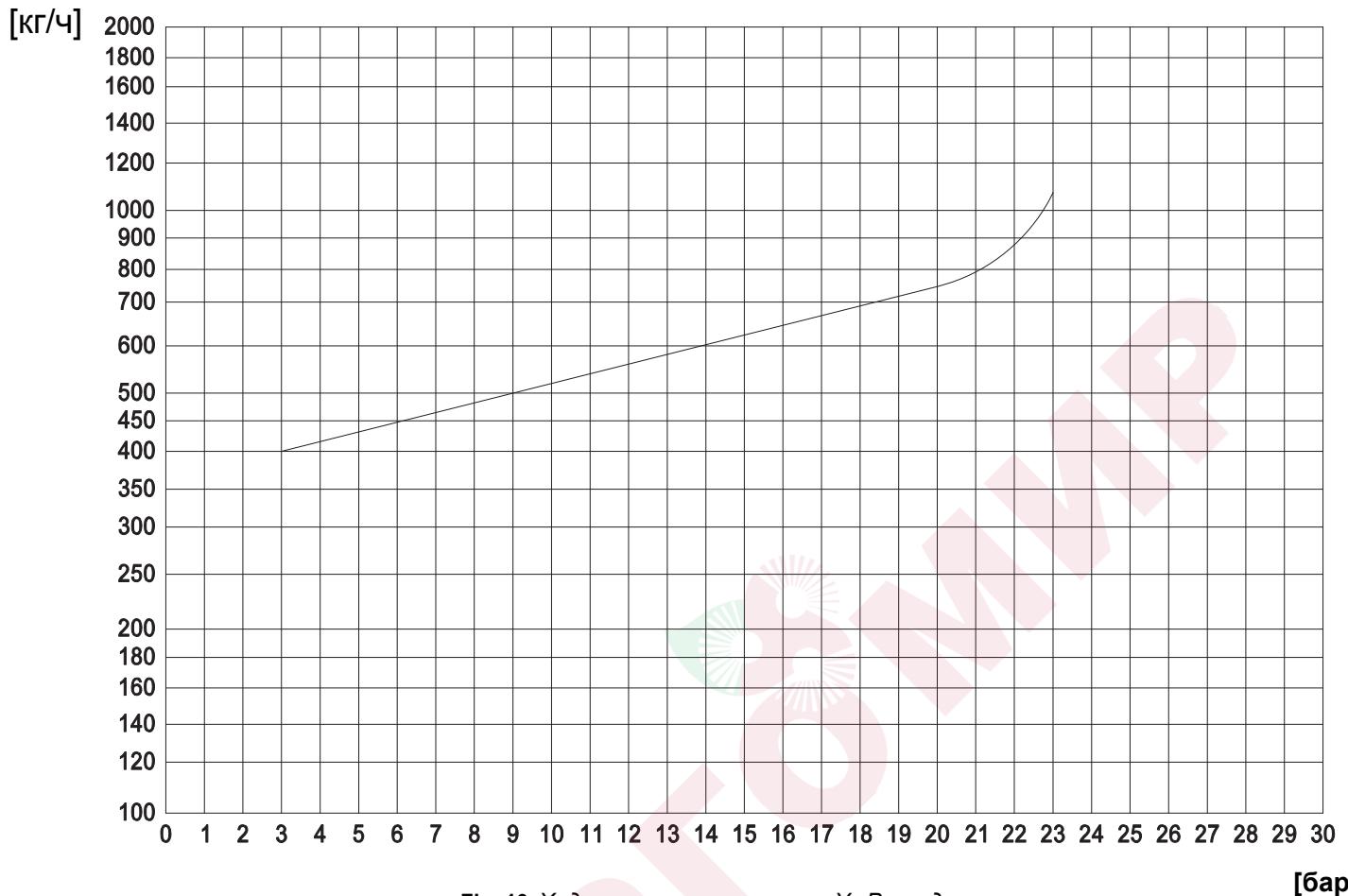


Fig. 10 X: давление возвращение Y: Расход

ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ СХЕМА

Сделать ссылку на электрическую схему, поставляемую в комплекте с настоящим РУКОВОДСТВОМ.

РАБОЧАЯ ДИАГРАММА УСТРОЙСТВА

Обратитесь к инструкции на устройство, которая поставляется в комплекте с настоящим Руководством.

РЕГУЛИРОВКА ГОРЕЛКИ



ВНИМАНИЕ: Перед запуском горелки необходимо убедиться в соблюдении основных требований безопасности.

В частности, проконтролируйте:

- электропитание.
- тип газа.
- давление газа.
- герметичность соединений оборудования.
- наличие воды в системе.
- систему вентиляции котельной.
- срабатывание предохранительного терmostата котла.

ПРИНЦИП РАБОТЫ

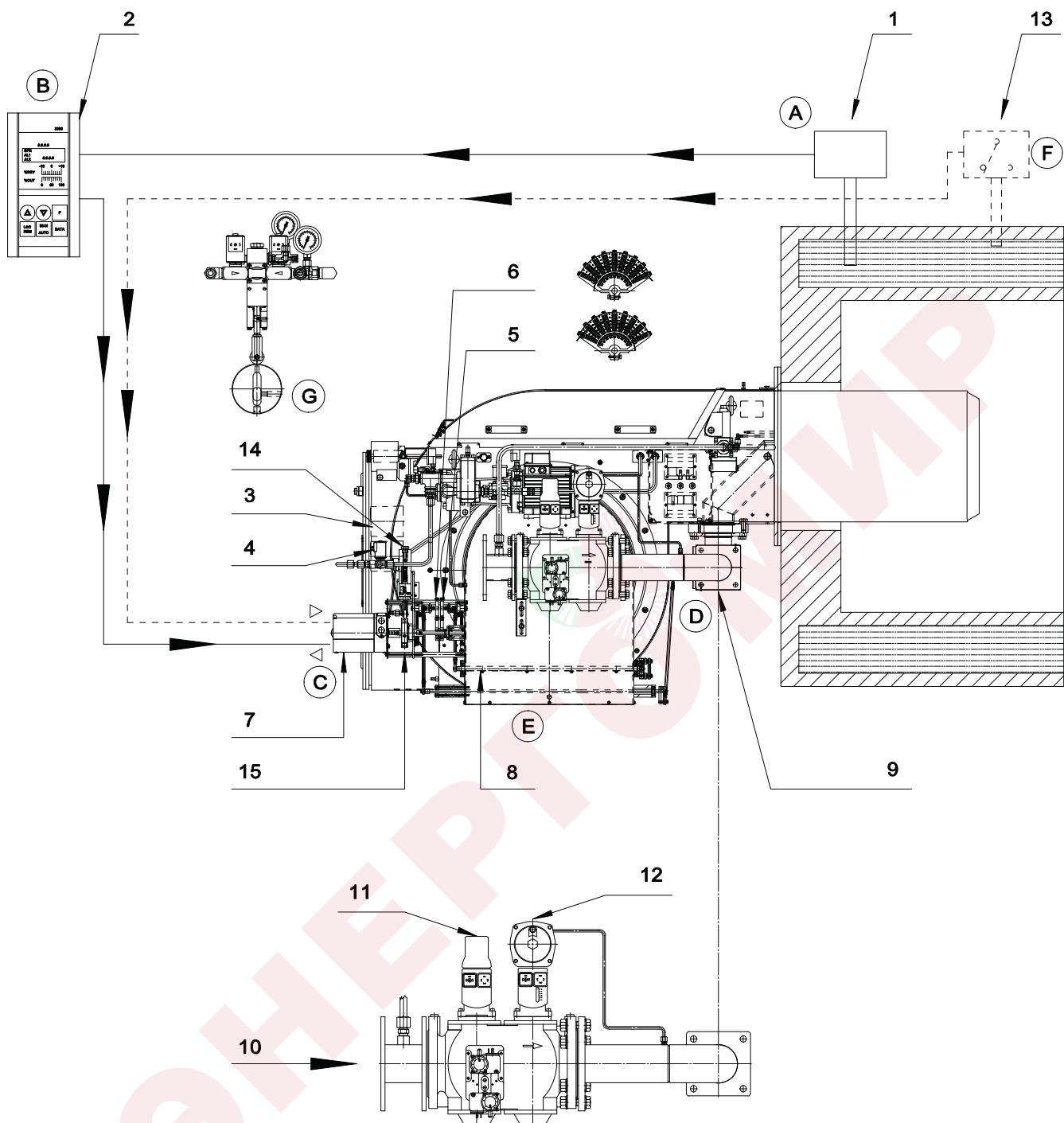


Fig. 11 ПРИНЦИП РАБОТЫ

ЛЕНДА

- | | | |
|--|------------------------------------|---|
| 1) Датчик давления | 6) ГАЗОВЫЕ ЭКСЦЕНТРИКИ | 11) Предохранительный клапан основного пламени (VGS) |
| 2) Регулятор модуляции (OPTIONAL) | 7) Сервомотор | 12) Пневматический рабочий клапан (VGL) |
| 3) Устройства управления и контроля | 8) Воздушные заслонки | 13) ТЕРМОСТАТ ДЛЯ ПРОГРЕССИВНОЙ ДВУСТУПЕНЧАТОЙ ВЕРСИИ |
| 4) Контроль герметичности для газовых клапанов | 9) Модуляционная группа с затвором | 14) Регулятор давления |
| 5) ВОЗДУШНЫЕ ЭКСЦЕНТРИКИ | 10) ГАЗ | 15) ДИЗЕЛЬНЫЕ ЭКСЦЕНТРИКИ |

ОПИСАНИЕ ПАНЕЛИ УПРАВЛЕНИЯ

На электрической панели управления горелки имеются следующие части:

- 1 шт. Белый индикатор наличия напряжения (-HL).
- 1 шт. Выключатель с зеленой подсветкой (SG), которая загорается при включении горелки.
- 1 шт. Переключатель для выбора вида топлива "ГАЗ/ДИЗЕЛЬ".
- 1 шт. выключатель с подсветкой зеленого цвета (-HF), которая активируется при включении основного пламени горелки.
- 1 шт. Кнопка с красной подсветкой (-HAP),
- 1 шт. Кнопка с красной подсветкой (-HSTA), которая загорается в случае блокировки горелки при срабатывании блока контроля герметичности LDU11... Нажать (не более чем на 4/5 сек.) для разблокировки блока контроля герметичности LDU11...
- 1 шт. Кнопка с красной подсветкой (-HAL), которая загорается в случае блокировки горелки при срабатывании устройства контроля горелки LFL... Нажать (не более чем на 4/5 сек.) для разблокировки устройства контроля горелки LFL...

Для версий с реле минимального давления масла, кроме всего, имеется:

- 1 шт. Кнопка с красной подсветкой (-HLP), который указывает, когда реле максимального давления масла находится в неправильном положении.

Для версий с плавным стартом, кроме всего, имеется:

- 1 шт. Кнопка с красной подсветкой (-HASS), который указывает, когда имеется ошибка плавного старта.

ФУНКЦИОНИРОВАНИЕ: ДИЗЕЛЬ

При повороте переключателя (SG) в положение "ON" включается зеленый индикатор переключателя и при включении горелки запускается мотор вентилятора (MV), чуть позже поступает команда на открытие воздушной заслонки; во время движения сервомотора (MS) устройство LFL... остается неподвижным до тех пор, пока воздушная заслонка полностью открыта.

Затем устройство запускает цикл и осуществляет предварительную вентиляцию в течение 30 секунд.

Во время предварительной вентиляции устройство проверяет контур обнаружения пламени (в случае неисправности устройство осуществляет неизменяемую блокировку, разблокировка осуществляется только вручную).

После начала предварительной вентиляции, реле давления воздуха (PA) должно скоммутировать с разъема 12/13 на разъем предварительной вентиляции, реле давления воздуха (PA) должно скоммутировать с разъема 12/13 на разъем 14, в противном случае произойдет остановка по причине блокировки (точка "P" устройства).

В конце предварительной вентиляции устройство дает команду на перемещение сервомотора (MS) в положение включение.

Затем устройство подает напряжение на трансформатор розжига (TA1) и в тот же момент запускается мотор насоса (MP). Через несколько секунд после включения трансформатора розжига (TA1) и через несколько секунд устройство открывает клапан пилотной горелки (VFPS и VFP) и открываются клапаны подачи дизельного топлива и (YVNU).

После окончания времени проверки безопасности выключается трансформатор розжига (TA1); Таким образом, при помощи пилотного пламени включается основное пламя горелки.

Если после времени проверки безопасности не включается пилотная горелка или пилотная горелка не зажигает пламя основной горелки, устройство LFL... осуществляет неизменяемая блокировка горелки (возможна разблокировка только в ручном режиме).

Через несколько секунд после включения основного пламени устройство активирует внешний регулятор модуляции и согласно тепловому запросу (через внешний регулятор) увеличивается или уменьшается мощность путем открытия или закрытия сервомотора (MS).



Сервомотор (MS) настраивается на фабрике с ротацией от 0° до 90°. Данное значение не должно изменяться.

Для уравнивания количества дизеля, см. страницу с "РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МАКСИМАЛЬНОГО/МИНИМАЛЬНОЙ МОЩНОСТИ".

ФУНКЦИОНИРОВАНИЕ: ГАЗ



ПРИМЕЧАНИЕ:

НАСТРОЙКА ГАЗА ПРОИЗВОДИТСЯ ПОСЛЕ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ НАСТРОЕК ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА, НАСТРОЙКИ ВОЗДУХА ОСТАЮТСЯ НЕИЗМЕННЫМИ: НЕОБХОДИМО ОТРЕГУЛИРОВАТЬ ТОЛЬКО РАСХОД ГАЗА.

ПРИ ПЕРЕМЕЩЕНИИ ПЕРЕКЛЮЧАТЕЛЯ В ПОЛОЖЕНИЕ "ГАЗ", ГОРЕЛКА ЗАПУСТИТСЯ ТОЛЬКО ПРИ НАЛИЧИИ ГАЗА: РЕЛЕ МИНИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ГАЗА СОЕДИНЕНО ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНО С ТЕРМОСТАТАМИ.

При повороте переключателя SG в положение "ON", включается зеленый индикатор переключателя и при первом включении горелки Устройство LDU11... осуществляет контроль герметичности рампы.

Во время первой фазы теста, называемой <<Test 1>>, должно быть давление между двумя клапанами. Контроль герметичности LDU11... открывает на несколько секунд рабочий клапан (VGL), для выпуска газа, который может присутствовать в камере между предохранительным клапаном (VGS) и рабочим клапаном (VGL). Затем рабочий клапан (VGL) закрывается. Во время первой фазы проверки <<Test 1>>, LDU11... контролирует в течение около 22 секунд при помощи реле давления контроля (прессостата) герметичности (DW) увеличение давления (в противном случае имеется наличие утечки через Если предохранительный клапан (VGS) пропускает, реле давления (прессостат) контроля герметичности (DW) коммутирует и LDU11... блокирует горелку. Индикатор останавливается на <<Test 1>>.

При отсутствии утечек LDU... переходит ко второй фазе проверки <<Test2>>.

Затем на несколько секунд открывается предохранительный клапан (VSG), подавая газ между двумя клапанами и реле давления (прессостат) контроля герметичности газа (DW) должно коммутировать. В течение около 27 секунд давление не должно опуститься ниже значения, на которое было настроено реле давления (прессостат) контроля герметичности (DW) (в противном случае существует утечка через рабочий клапан (VGL)). Если через рабочий клапан (VGL) имеется утечка, реле давления гасит сигнал и LDU11... блокирует работу горелки. Индикатор останавливается на <<Test2>>.

После успешного завершения второй фазы проверки, LDU11... завершает цикл внутреннего контроля между терминалами 3 и 6. После завершения данного цикла, LDU11... дает сигнал блоку контроля герметичности LFL... начать запуск горелки.

ВНИМАНИЕ! Если реле минимального давления газа (PGmin) не коммутирует (при отсутствии давления газа), блок контроля герметичности LDU11... остается в ожидании момента, когда (PGmin) скоммутирует, а затем начинает цикл запуска горелки.

Утечка газа через один клапан во время 1-го теста (VGL) вызывает незамедлительную неизменяемую блокировку устройства.

При повороте переключателя (SG) в положение "ON" включается зеленый индикатор переключателя и при включении горелки запускается мотор вентилятора (MV), чуть позже поступает команда на открытие воздушной заслонки; во время движения сервомотора (MS) устройство LFL... остается неподвижным до тех пор, пока воздушная заслонка полностью открыта.

Затем устройство запускает цикл и осуществляет предварительную вентиляцию в течение 30 секунд.

Во время предварительной вентиляции устройство проверяет контур обнаружения пламени (в случае неисправности устройство осуществляет неизменяемую блокировку, разблокировка осуществляется только вручную).

После начала предварительной вентиляции, реле давления воздуха (PA) должно скоммутировать с разъемом 12/13 на разъем предварительной вентиляции, реле давления воздуха (PA) должно скоммутировать с разъемом 12/13 на разъем 14, в противном случае произойдет остановка по причине блокировки (точка "P" устройства).

В конце предварительной вентиляции устройство дает команду на перемещение сервомотора (MS) в положение включение.

Теперь устройство подает напряжение на трансформатор розжига (TA2) и через несколько секунд устройство открывает клапан пилотной горелки (VFPS и VFP).

После окончания времени проверки безопасности выключается трансформатор розжига (TA2) и через несколько секунд устройство открывает предохранительный клапан (VGS) и рабочий клапан (VGL). Таким образом, при помощи пилотного пламени включается основное пламя горелки.

Если после времени проверки безопасности не включается пилотная горелка или пилотная горелка не зажигает пламя основной горелки, устройство LFL... осуществляет неизменяемую блокировку горелки (возможна разблокировка только в ручном режиме).

Через несколько секунд после включения основного пламени, устройство активирует внешний регулятор модуляции и, в соответствии с тепловым запросом (через внешний регулятор), увеличивает или уменьшает мощность, открывая или закрывая сервомотор (MS).



**сервопривод предварительно настраивается на заводе с диапазоном вращения от 0° до 90°.
Дополнительная настройка не допускается.**

Для уравнивания количества газа, см. страницу с "ПРИМЕР НАСТРОЙКИ ЭКСЦЕНТРИКОВ".

РЕГУЛИРОВКА НАСОСА К 650/М - К 750/М - К 1000/М

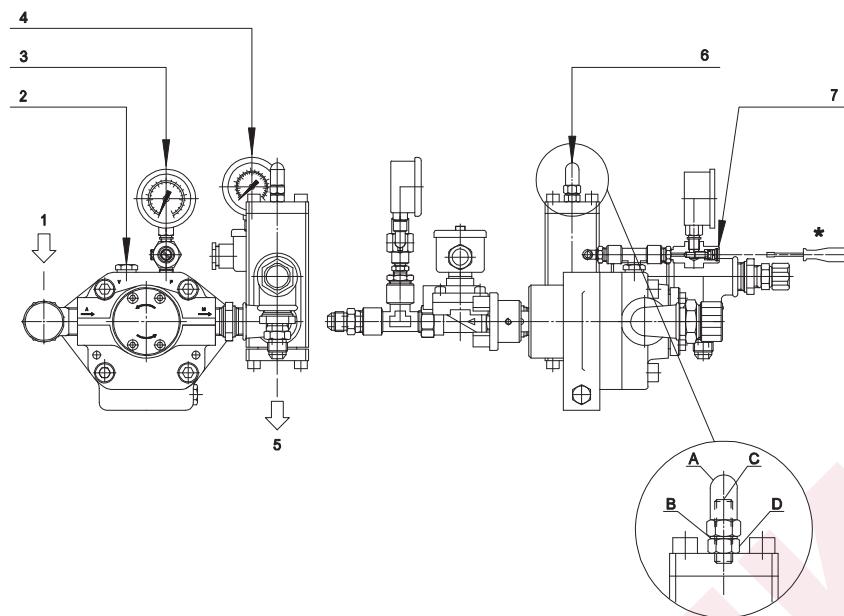


Fig. 12 РЕГУЛИРОВКА НАСОСА К 650/М - К 750/М - К 1000/М

ЛЕГЕНДА

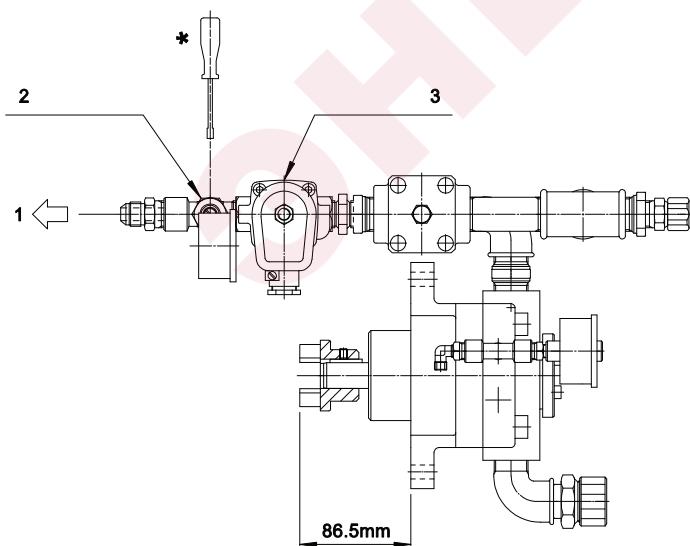
- | | |
|--|-----------------------|
| 1) ВСАСЫВАНИЕ | 5) ОБРАТКА |
| 2) ВАКУУММЕТР | 6) РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ |
| 3) МАНОМЕТР ДАВЛЕНИЯ НАСОСА | 7) КРАН |
| 4) МАНОМЕТР ДАВЛЕНИЯ ПОДАЧИ ДЕРЖАТЕЛЯ ФОРСУНКИ | |



* после регулировки давления необходимо закрыть кран манометра.

РЕГУЛИРОВКА ДАВЛЕНИЯ К 650/М - К 750/М - К 1000/М

Снять колпачковую гайку (Поз.А) и прокладку (Поз.В), отвинтить блокирующее устройство (Поз.Д). Для увеличения давления поворачивать регулировочный винт (Поз.С) по часовой стрелке. Для уменьшения давления поворачивать регулировочный винт (Поз.С) против часовой стрелки. Закрутить стопорную гайку (Поз.Д), установить прокладку (Поз.В) и колпачковую гайку (Поз.А).



ЛЕГЕНДА:

- | |
|----------------------------|
| 1- ПОДАЧА |
| 2- КРАН |
| 3- КЛАПАН АКТИВАЦИИ ПОДАЧИ |

* после регулировки давления необходимо закрыть кран манометра.

Fig. 13 РЕГУЛИРОВКА ДАВЛЕНИЯ К 650/М - К 750/М - К 1000/М

Насос закачивает дизельное топливо из бака и подает его под давлением (24-28 бар) на форсунки. Регулировка давления производится регулятором давления при помощи шестигранного ключа.

РЕГУЛИРОВКА НАСОСА К 1300/М - К 1500/М К 1800/М

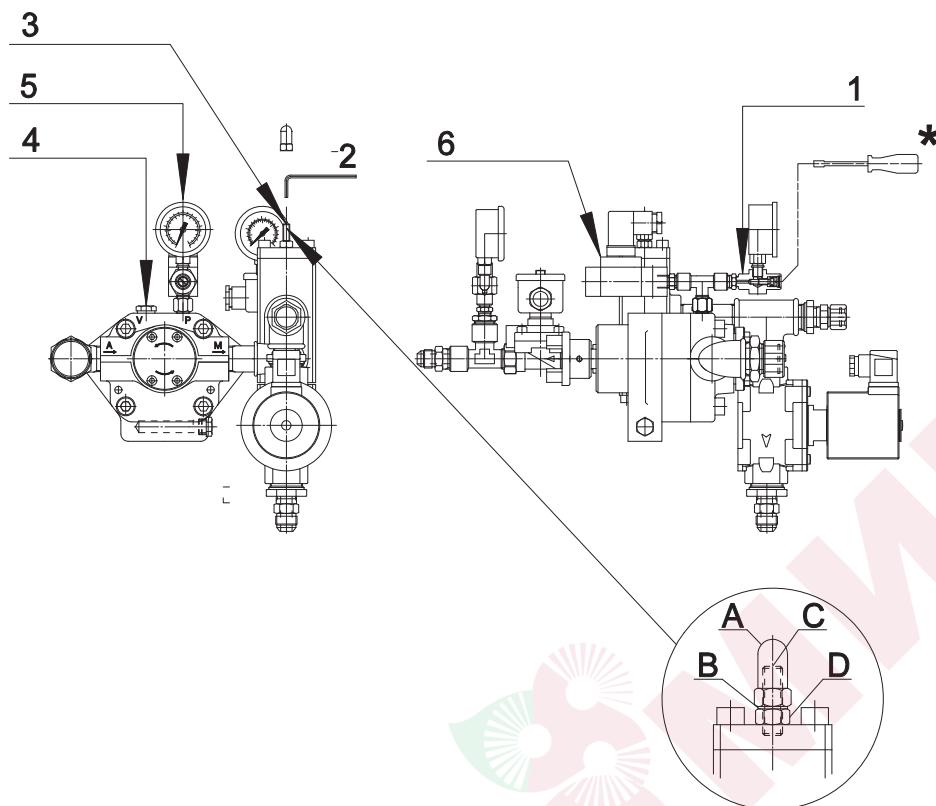


Fig. 14 РЕГУЛИРОВКА НАСОСА К 1300/М - К 1500/М К 1800/М

ЛЕНДА

- | | |
|-----------------------|--|
| 1) КРАН | 4) ВАКУУММЕТР |
| 2) ИНСТРУМЕНТ | 5) МАНОМЕТР ДАВЛЕНИЯ НАСОСА |
| 3) РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ | 6) РЕЛЕ МИНИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА |

* после регулировки давления необходимо закрыть кран манометра.

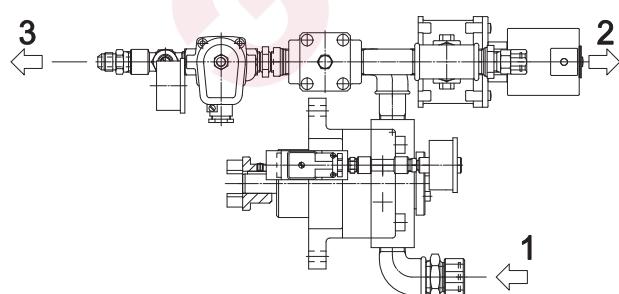
РЕГУЛИРОВКА ДАВЛЕНИЯ К 1300/М - К 1500/М К 1800/М

Снять колпачковую гайку (Поз.А) и прокладку (Поз.В), отвинтить блокирующее устройство (Поз.Д).

Для увеличения давления поворачивать регулировочный винт (Поз.С) по часовой стрелке.

Для уменьшения давления поворачивать регулировочный винт (Поз.С) против часовой стрелки.

Закрутить стопорную гайку (Поз.Д), установить прокладку (Поз.В) и колпачковую гайку (Поз.А).



ЛЕГЕНДА:

- 1- ВСАСЫВАНИЕ
- 2- ОБРАТКА
- 3- ПОДАЧА

Fig. 15 РЕГУЛИРОВКА ДАВЛЕНИЯ К 1300/М - К 1500/М К 1800/М

Насос закачивает дизельное топливо из бака и подает его под давлением (24-28 бар) на форсунки.
Регулировка давления производится регулятором давления при помощи шестигранного ключа.

ОСНОВНАЯ ГАЗОВАЯ РАМПА

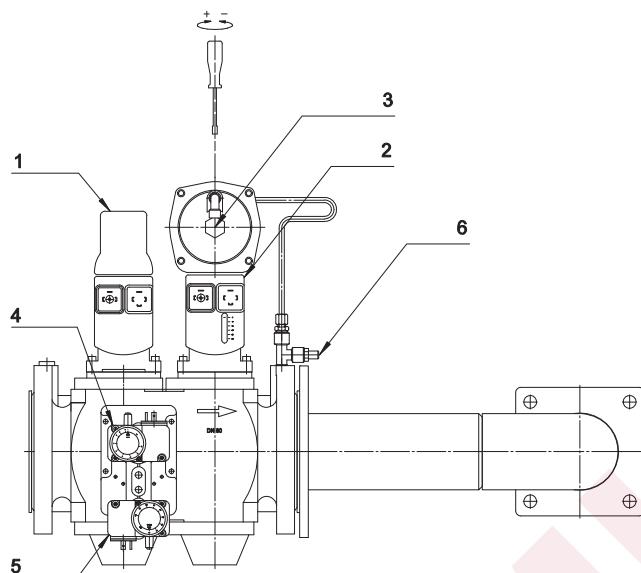


Fig. 16 ОСНОВНАЯ ГАЗОВАЯ РАМПА

1) Предохранительный клапан основного пламени (VGS)

2) Пневматический рабочий клапан (VGL)

3) Регулировка давление ГАЗ

4) (DW) Реле контроля герметичности

5) (PGmin) Реле минимального давления ГАЗА

6) Разъем для измерения давления

ГАЗОВАЯ РАМПА ПИЛОТНОЙ ГОРЕЛКИ

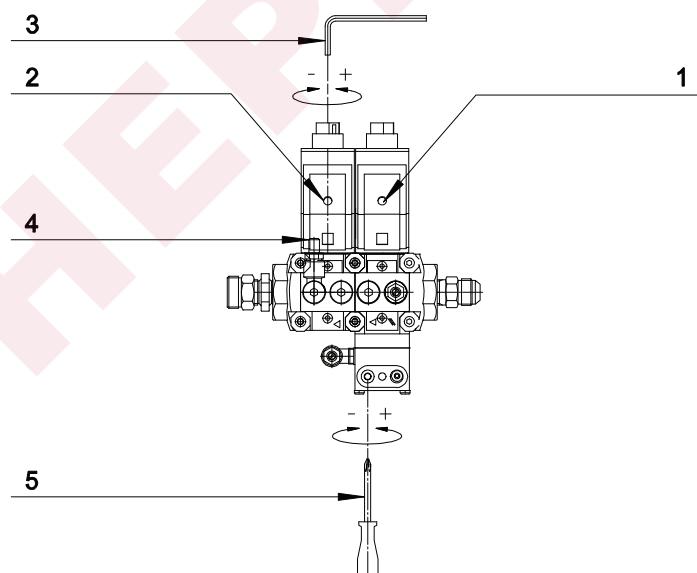


Fig. 17 ГАЗОВАЯ РАМПА ПИЛОТНОЙ ГОРЕЛКИ

1) Предохранительный клапан пилотного пламени (VFPS)

2) Рабочий клапан пилотного пламени (VFP)

3) Регулировка расхода газа

4) Рекомендуемое давление природного или сжиженного газа на пилотной горелке = 4-8 мбар

5) Регулировка давления на газовой рампе пилотной горелки

НАСТРОЙКА ДАВЛЕНИЯ

РЕГУЛИРОВКА РЕЛЕ ДАВЛЕНИЯ ВОЗДУХА (PA)

Реле давления воздуха контролирует наименьшее давление воздуха, создаваемое вентилятором.

 Для регулировки реле давления воздуха необходимо воспользоваться газоанализатором.

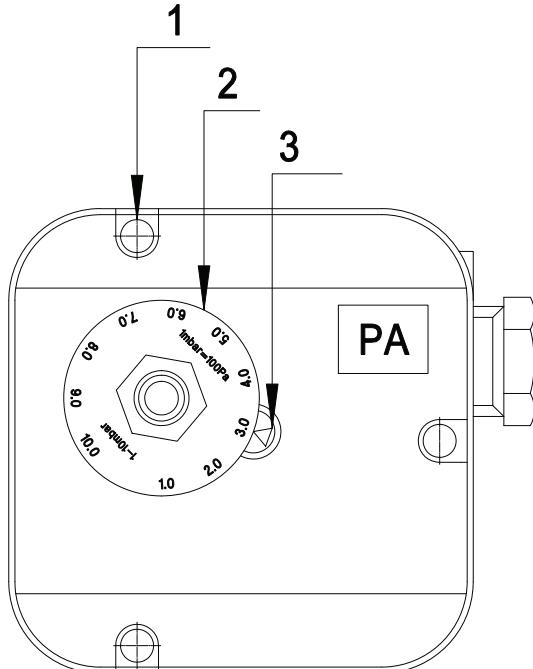


Fig. 18 1-Винт заглушки 2-Регулировочная гайка
3-Указатель регулировки

РЕГУЛИРОВКА РЕЛЕ МИНИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ГАЗА (PGmin)

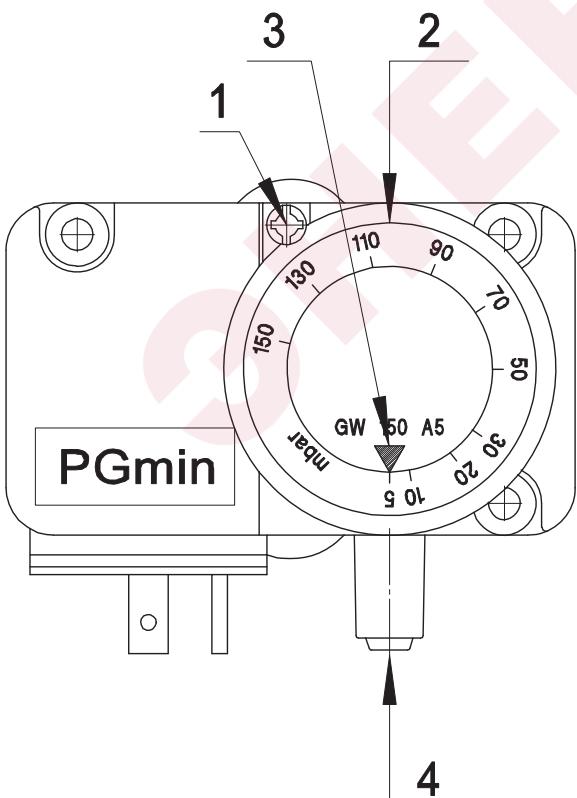


Fig. 19 1-Винт заглушки 2-Регулировочная гайка
3-Указатель регулировки 4-Разъем для измерения давления

Реле давления воздуха контролирует наименьшее давление воздуха, создаваемое вентилятором. Когда значение давления воздуха подаваемое от вентилятора ниже контрольной точки реле давления воздуха, работа горелки блокируется.

Регулировка реле осуществляется следующим образом:

Настройка реле давления ВОЗДУХА осуществляется при минимальной модуляции.

- Не изменяя положения заслонки воздухозаборника, постепенно перекрывайте доступ воздуха, пока его станет не хватать: $\text{CO} \leq 10\,000$ промиль.
- Медленно поворачивайте регулировочный диск реле давления, пока горелка не заблокируется.
- Полностью откройте подачу воздуха и запустите горелку.
- Повторите пункт а) для проверки срабатывания реле давления.

Реле минимального давления газа последовательно соединено с термостатами и блокирует работу горелки, когда давление в линии опускается ниже установленного значения (на 20% меньше рабочего давления газа).

Реле минимального давления газа крепится на газовой арматуре в зависимости от положения клапана VGS.

Регулировка реле осуществляется следующим образом:

- Доведите горелку до максимальной мощности (относительно мощности теплогенератора).
- Измерьте давление на штуцере реле давления и постепенно перекрывайте кран до снижения измеренного давления на 20%.
- Медленно поворачивайте регулировочный диск реле давления, пока горелка не заблокируется.
- Полностью откройте кран и запустите горелку.
- Повторите пункт а) для проверки срабатывания реле давления.

НАСТРОЙКА РЕЛЕ ДАВЛЕНИЯ КОНТРОЛЯ ГЕРМЕТИЧНОСТИ (DW)

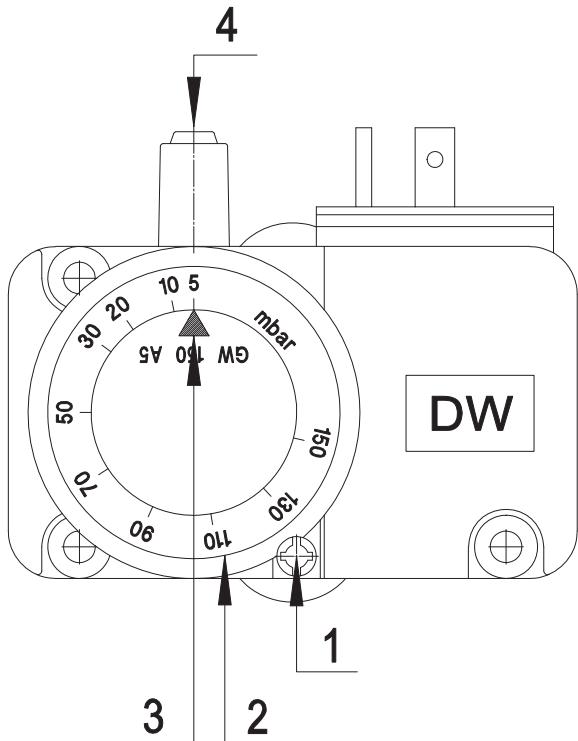


Fig. 20 1-Винт заглушки 2-Регулировочная гайка
3-Указатель регулировки 4-Разъем для измерения давления

Подсоединен непосредственно к устройству контроля герметичности LDU и, в случае утечки газа, устройство контроля LDU блокирует работу горелки, после чего горелка не включается.

Контроль герметичности осуществляется каждый раз при включении горелки и осуществляется до фазы предварительной вентиляции горелки.

Реле давления контроля герметичности установлено между предохранительным клапаном (VGS) и рабочим клапаном (VGL).

Во время первой фазы теста на проверку клапана, называемого <<>>Test1<<>>, должно быть давление между двумя тестируемыми клапанами. Контроль герметичности LDU11... открывает на несколько секунд рабочий клапан (VGL) для выпуска газа, который может присутствовать в камере между двумя клапанами. Проверочное пространство закрывается после выхода газа. Во время первой проверочной фазы <<Test1>> LDU11... проверяет при помощи реле давления (DW) чтобы давление внутри камеры поддерживалось в течение 22 секунд. Если происходит утечка через предохранительный клапан (VSG), происходит увеличение давления над точкой коммутации реле давления, LDU11.. включает аварийную сигнализацию и начинает блокировку.

Указатель программы останавливается на <<Test1>>.

Если давление не увеличивается, поскольку клапан закрывается правильно, LDU11... продолжает свою программу и переходит ко второй фазе испытаний <<Test2>>.

В связи с этим предохранительный клапан - VGS открывается на несколько секунд, чтобы проверочное пространство между двумя клапанами было герметичным (проверочное пространство заполняется). Во время второй проверочной фазы (около 27 секунд) - если клапан со стороны горелки не пропускает - данное давление не должно упасть ниже точки коммутации реле давления (прессостата). Если это происходит, LDU11... начнет блокировку, тем самым предотвращая включение горелки. Точка настройки реле давления (прессостата) должна быть 50% от максимального давления газовой рампы (давление между стабилизатором давления и предохранительным клапаном (VGS)).

- Измерить давление на входе в предохранительный клапан (VGS).
- Повернуть регулировочную шайбу реле давления (прессостата) на половину измеренного давления.

РЕГУЛИРОВКА РЕЛЕ МАКСИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ГАЗА (PGmax)

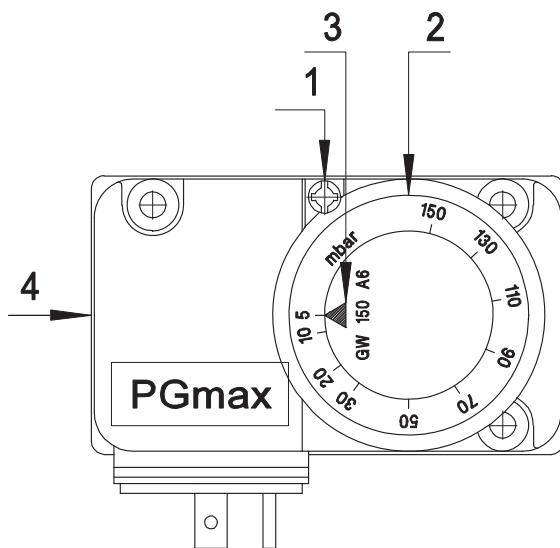


Fig. 21 1-Винт заглушки 2-Регулировочная гайка
3-Указатель регулировки 4-Разъем для измерения давления

Реле максимального давления газа срабатывает если давление подаваемого газа превышает максимальное рабочее давление газа (на 20% выше рабочего давления).

Реле максимального давления газа устанавливается на горелке рядом с фланцем для крепления газовой арматуры.

Регулировка реле осуществляется следующим образом:

- Доведите горелку до максимальной мощности (относительно мощности теплогенератора).
- Измерьте давление на штуцере реле давления.
- Медленно поворачивайте регулировочный диск реле, пока горелка не заблокируется.
- Поворачивая регулировочный диск, увеличьте давление срабатывания на 20% и повторите весь цикл. При блокировке работы горелки увеличьте давление срабатывания.

НАСТРОЙКА КЛАПАНА МАКСИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА DANFOSS (PRmax)

Реле максимального давления дизельного топлива с ручным перезапуском - устройство, которое срабатывает, когда давление дизельного топлива в обратном трубопроводе превышает установленную величину.

Реле максимального давления дизельного топлива измеряет давление топлива в обратном трубопроводе и непосредственно между регулятором давления обратки форсунки и обратным клапаном.

Реле давления имеет предварительную заводскую настройку. В случае превышения значения настройки, реле давление блокируется и выключает горелку.

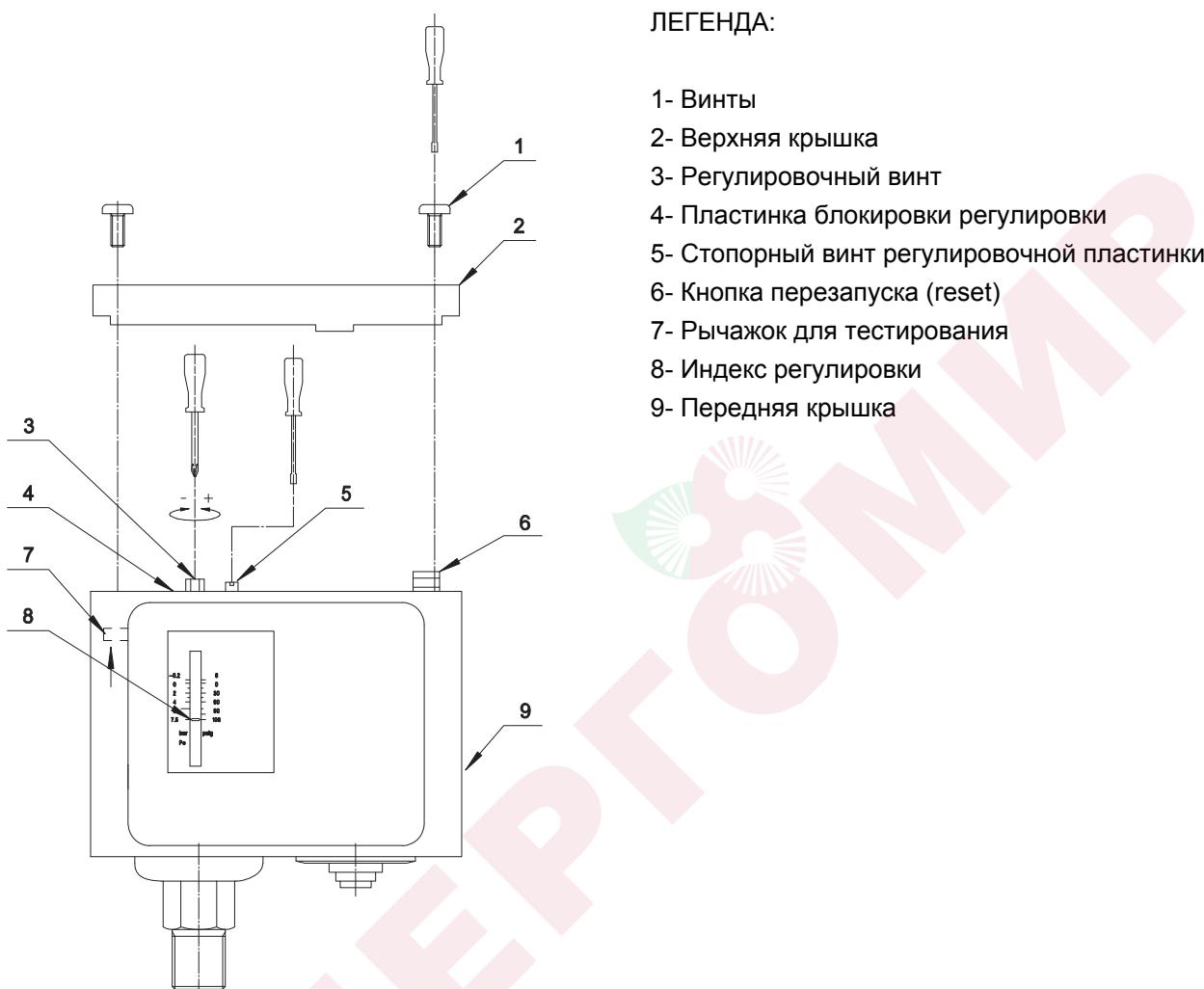


Fig. 22 КЛАПАН МАКСИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА DANFOSS

для разблокировки необходимо:

- обнаружить причину превышения установленного значения давления и устраниить ее (например, перекрыты вентили, обратные клапана заблокированы, засорены обратные трубопроводы).
- Открутить 2 винта и открыть крышку.
- Разблокировать реле давления, нажав на кнопку перезапуска (reset).
- Закрыть крышку.

Периодически проверять работу реле давления следующим образом:

- Открутить 2 винта и снять верхнюю крышку.
- Снять переднюю крышку.
- Толкать рычажок вверх для тестирования работы реле давления.
- Разблокировать реле давления, нажав на кнопку перезапуска (reset).
- Закрыть переднюю крышку.
- Закрыть верхнюю крышку.

При замене произвести настройку реле давления следующим образом:

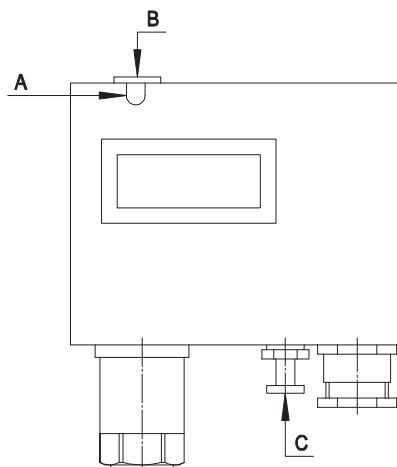
- Открутить 2 винта и снять крышку.
- Открутить стопорные винты и снять пластинку.
- Вращать регулировочный винт до тех пор, пока значение не будет 7,5 бар.
- Установить пластинку на место.
- Закрыть крышку.

НАСТРОЙКА КЛАПАНА МАКСИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА TRAFAG (PRmax)

Реле максимального давления дизельного топлива с ручным перезапуском - устройство, которое срабатывает, когда давление дизельного топлива в обратном трубопроводе превышает установленную величину.

Реле максимального давления дизельного топлива измеряет давление топлива в обратном трубопроводе и непосредственно между регулятором давления обратки форсунки и обратным клапаном.

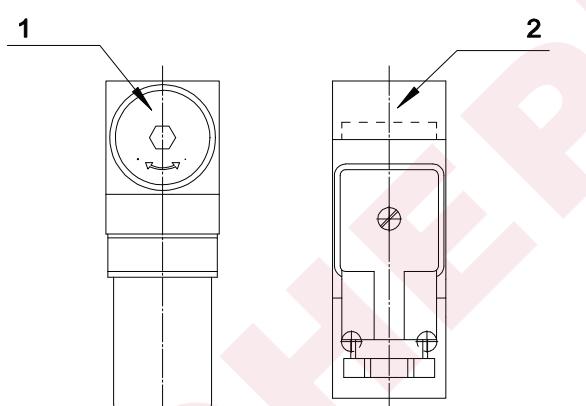
Реле давления имеет предварительную заводскую настройку. В случае превышения значения настройки, реле давления блокируется и выключает горелку.



- 1- ослабив винт блокирующую (A).
- 2- Вращать регулировочный винт (B) до тех пор, пока значение на будет 7,5 бар.
- 3- Закрутить винт (A).
- 4- В случае блокируется реле давления, Разблокировать нажав на кнопку перезапуска (C).

Fig. 23 НАСТРОЙКА КЛАПАНА МАКСИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА TRAFAG

НАСТРОЙКА КЛАПАНА МИНИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА (POmin) - OPTIONAL -



ЛЕГЕНДА:

- 1- Заводская настройка 15 бар
- 2- крышку

Fig. 24 НАСТРОЙКА КЛАПАНА МИНИМАЛЬНОГО ДАВЛЕНИЯ ДИЗЕЛЬНОГО ТОПЛИВА

РЕГУЛИРОВКА СЕРВОПРИВОДА



ВНИМАНИЕ: НЕ ОТКРЫВАТЬ И НЕ СДВИГАТЬ КРЫШКУ СЕРВОПРИВОДА!

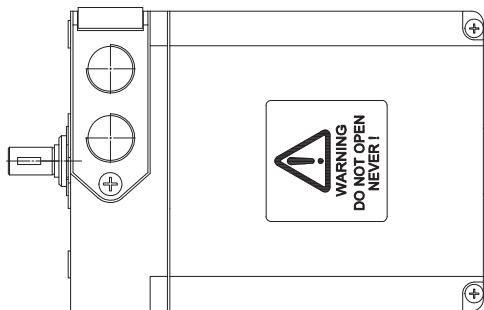


Fig. 25 СЕРВОПРИВОДА

Производитель не несет ответственности в случае несоблюдения вышеуказанного.
Гарантия будет аннулирована в случае снятия опломбированной крышки сервопривода.

**⚠ ВНИМАНИЕ: ЗАПРЕЩАЕТСЯ ИЗМЕНЯТЬ НАСТРОЙКИ ЭКСЦЕНТРИКОВ.
ДЛЯ ИЗМЕНЕНИЯ ОТКРЫТИЯ ВОЗДУШНЫХ ЗАСЛОНОК, ИСПОЛЬЗОВАТЬ ПРОФИЛЬ
ИЗМЕНЯЕМЫХ ЭКСЦЕНТРИКОВ.**

ЗАВОДСКАЯ НАСТРОЙКА СЕРВОПРИВОДА

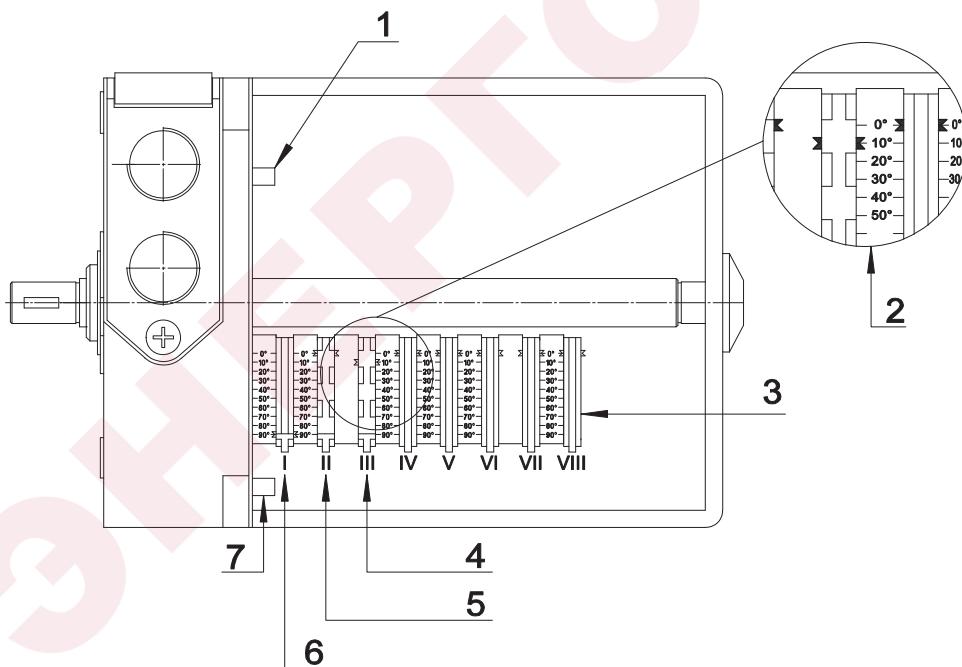


Fig. 26 ЗАВОДСКАЯ НАСТРОЙКА СЕРВОПРИВОДА

ЛЕГЕНДА:

- 1- КНОПКА ДЛЯ ИЗВЛЕЧЕНИЯ
- 2- ВНИМАНИЕ: ДЛЯ СПРАВКИ ИСПОЛЬЗУЙТЕ УКАЗАТЕЛЬ
- 3- ВНИМАНИЕ: СЛЕДУЙТЕ КРАСНОЙ ШКАЛЕ
- 4- ЭКСЦЕНТРИК [МИН] (ПРИМЕР: 10°)
- 5- ЭКСЦЕНТРИК [ЗАКРЫТО](ПРИМ.:0°)
- 6- ЭКСЦЕНТРИК [МАКС.](ПРИМ.:90°)
- 7- КНОПКА ДЛЯ СНЯТИЯ ЭКСЦЕНТРИКА

ПРИМЕР НАСТРОЙКИ ЭКСЦЕНТРИКОВ

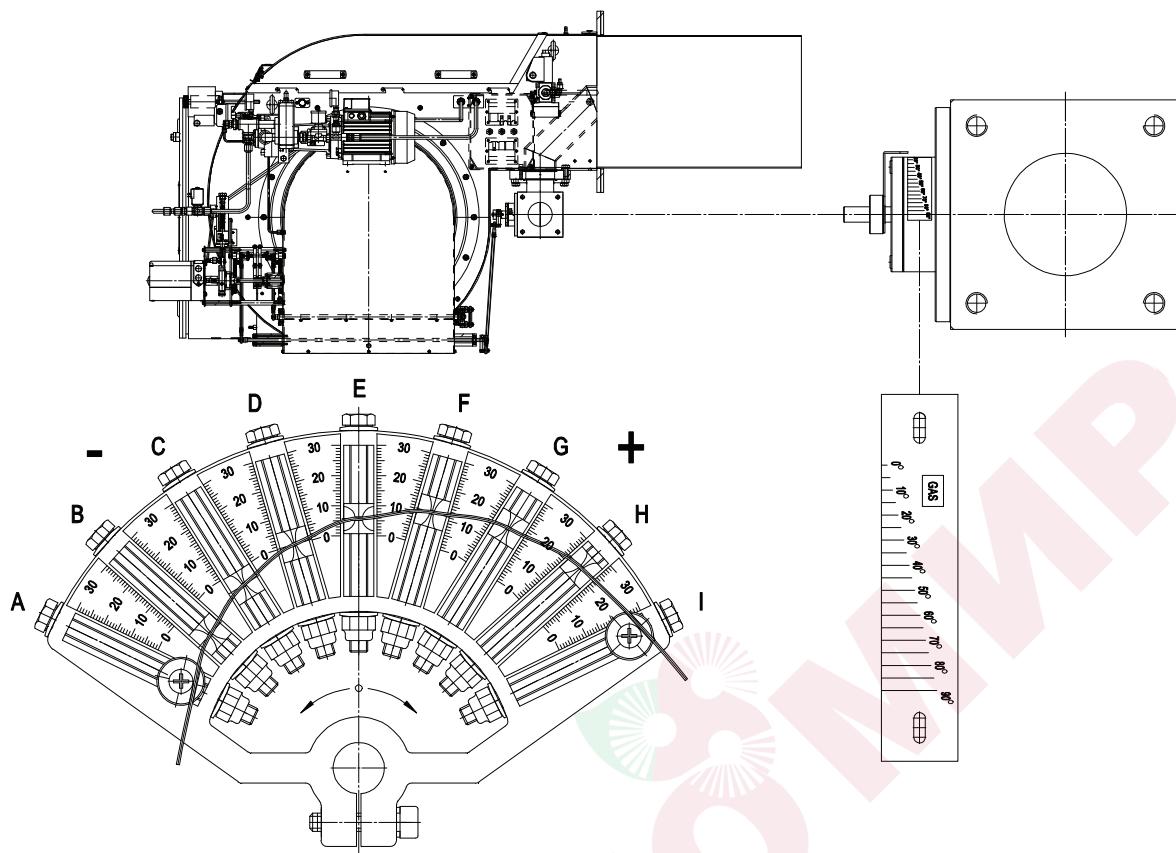


Fig. 27 ГАЗОВЫЕ ЭКСЦЕНТРИКИ

МОДЕЛЬ	УКАЗАТЕЛИ	A	B	C	D	E	F	G	H	I
K 650/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	-	20°	25°	30°	35°	45°	50°	55°	-
K 750/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	-	25°	40°	47°	65°	67°	78°	90°	-
K 1000/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 1300/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	-	25°	40°	48°	57°	65°	75°	90°	-
K 1500/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 1800/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	-	-	-	-	-	-	-	-	-

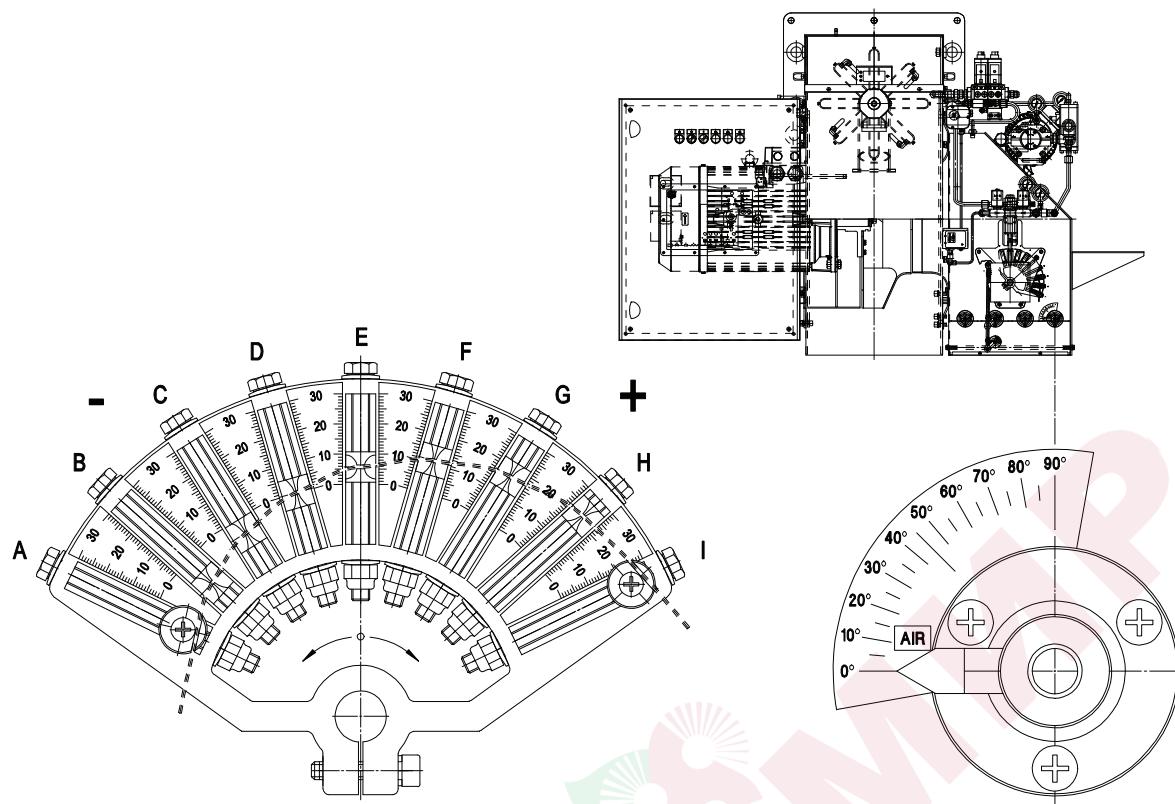
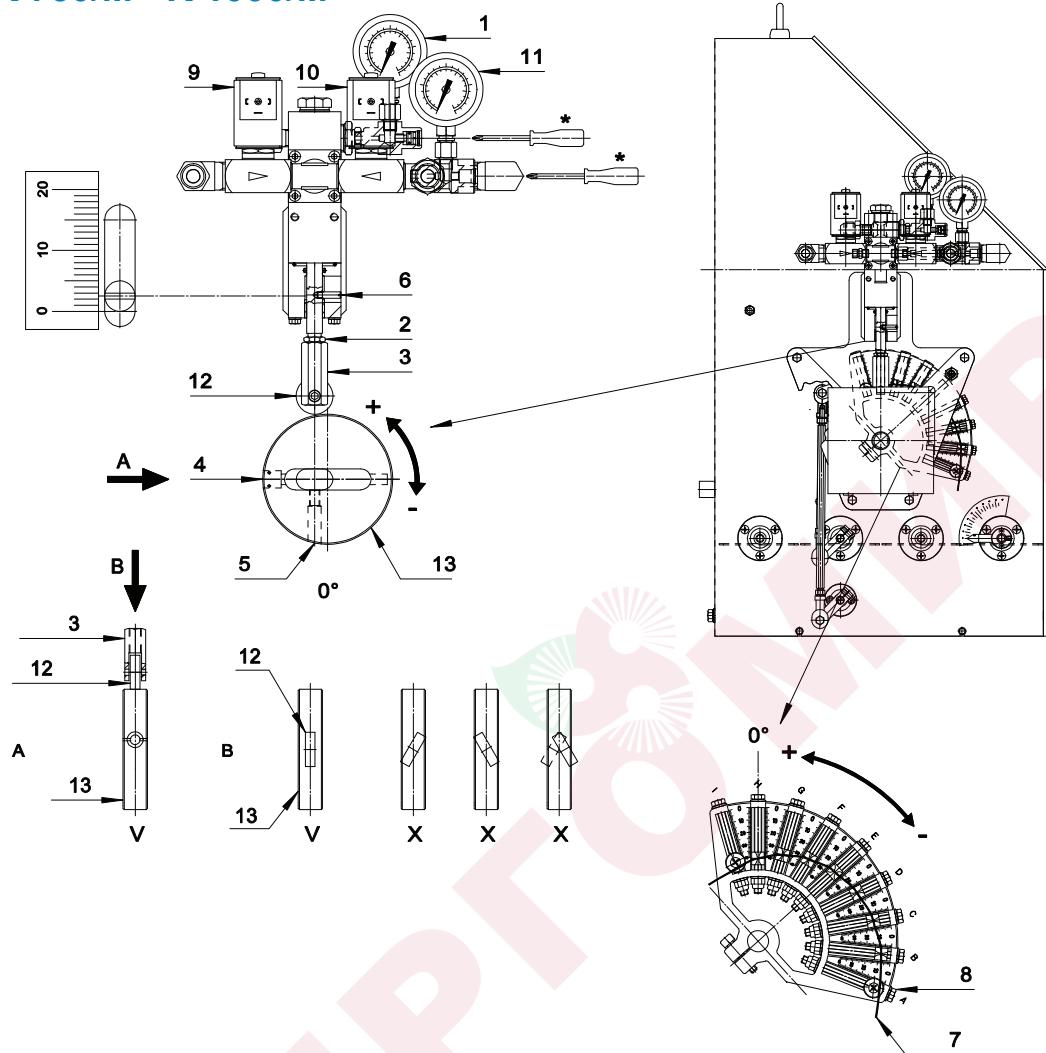


Fig. 28 ВОЗДУШНЫЕ ЭКСЦЕНТРИКИ

МОДЕЛЬ	УКАЗАТЕЛИ	A	B	C	D	E	F	G	H	I
K 650/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	0°	5°	10°	15°	20°	30°	40°	43°	-
K 750/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	0°	11°	18°	23°	30°	39°	52°	53°	-
K 1000/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 1300/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	0°	5°	23°	30°	40°	50°	70°	90°	-
K 1500/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	-	-	-	-	-	-	-	-	-
K 1800/M	РЕГУЛИРОВКА ЗАТВОРА	-	-	-	-	-	-	-	-	-

РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МИНИМАЛЬНОЙ МОЩНОСТИ

К 650/М - К 750/М - К 1000/М



**Fig.29 РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МИНИМАЛЬНОЙ МОЩНОСТИ
К 650/М - К 750/М - К 1000/М**

ЛЕНДА

- | | | |
|--|--|---|
| 1) Манометр для контроля уровня давления в обратной линии | 6) Указатель хода регулятора давления | 11) Манометр для контроля давления в обратке насоса |
| 2) Гайка | 7) Кулачковый механизм с изменяемым профилем для регулировки расхода воздуха | 12) подшипник |
| 3) Регулировочная гайка для изменения величины давления в обратной линии на минимальной мощности | 8) Регулировочные винты кулачкового механизма | 13) эксцентричный из регулирование |
| 4) Регулировка кулачка для изменения величины давления в обратной линии на максимальной мощности | 9) Рабочий электроклапан дизельного топлива - обратка (VLR1) | |
| 5) Винт блокировки положения кулачка | 10) Рабочий электроклапан дизельного топлива - обратка (VLR2) | |



* после регулировки кулачкового механизма.

РЕКОММЕНДАЦИИ ПО РЕГУЛИРОВКЕ

- 1) Запустите горелку и оставьте ее на минимальной мощности. Убедитесь, что значение давления на манометре (Поз.1) имело значение не менее минимального допустимого для используемой форсунки.
- 2) Установите необходимое давление регулируя гайку (Поз.3), затем заблокируйте ее при помощи гайки (Поз.2). Проверить, что при вращении эксцентрика (Поз.13) подшипник (Поз.12) всегда остается параллельно ему. повороты и смещение из подшипник (Поз.12)уважение ось гайка (Поз.3), Я избежать. - см. рис. выше -

РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МАКСИМАЛЬНОГО МОЩНОСТИ

К 650/M - К 750/M - К 1000/M

 проверки того, что максимально требуемой мощности, индекс не поступает значение максимальная "15". если происходит, отвинтить гайка (Поз.2) и винт гайка (Поз.3). Также убедитесь, что во время вращения по 0° в 90° индекс (Поз.6) не поступает в максимальная до из отделка бежать (видеть фото).

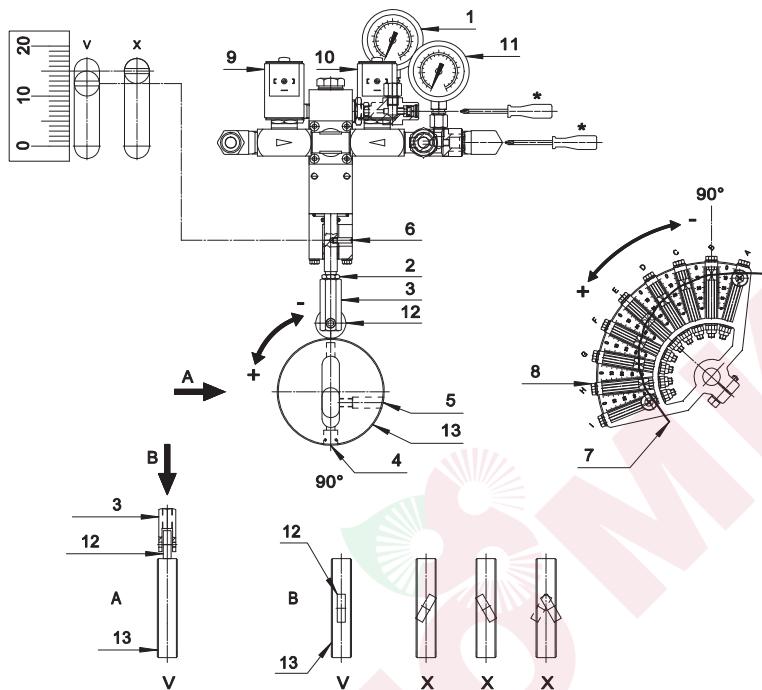


Fig. 30 РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МАКСИМАЛЬНОГО МОЩНОСТИ
K 650/M - K 750/M - K 1000/M

ЛЕНДА

- | | | |
|--|--|---|
| 1) Манометр для контроля уровня давления в обратной линии | 6) Указатель хода регулятора давления | 11) Манометр для контроля давления в обратке насоса |
| 2) Гайка | 7) Кулакковый механизм с изменяемым профилем для регулировки расхода воздуха | 12) подшипник |
| 3) Регулировочная гайка для изменения величины давления в обратной линии на минимальной мощности | 8) Регулировочные винты кулаккового механизма | 13) эксцентричный из регулирование |
| 4) Регулировка кулочка для изменения величины давления в обратной линии на максимальной мощности | 9) Рабочий электроклапан дизельного топлива - обратка (VLR1) | |
| 5) Винт блокировки положения кулочка | 10) Рабочий электроклапан дизельного топлива - обратка (VLR2) | |

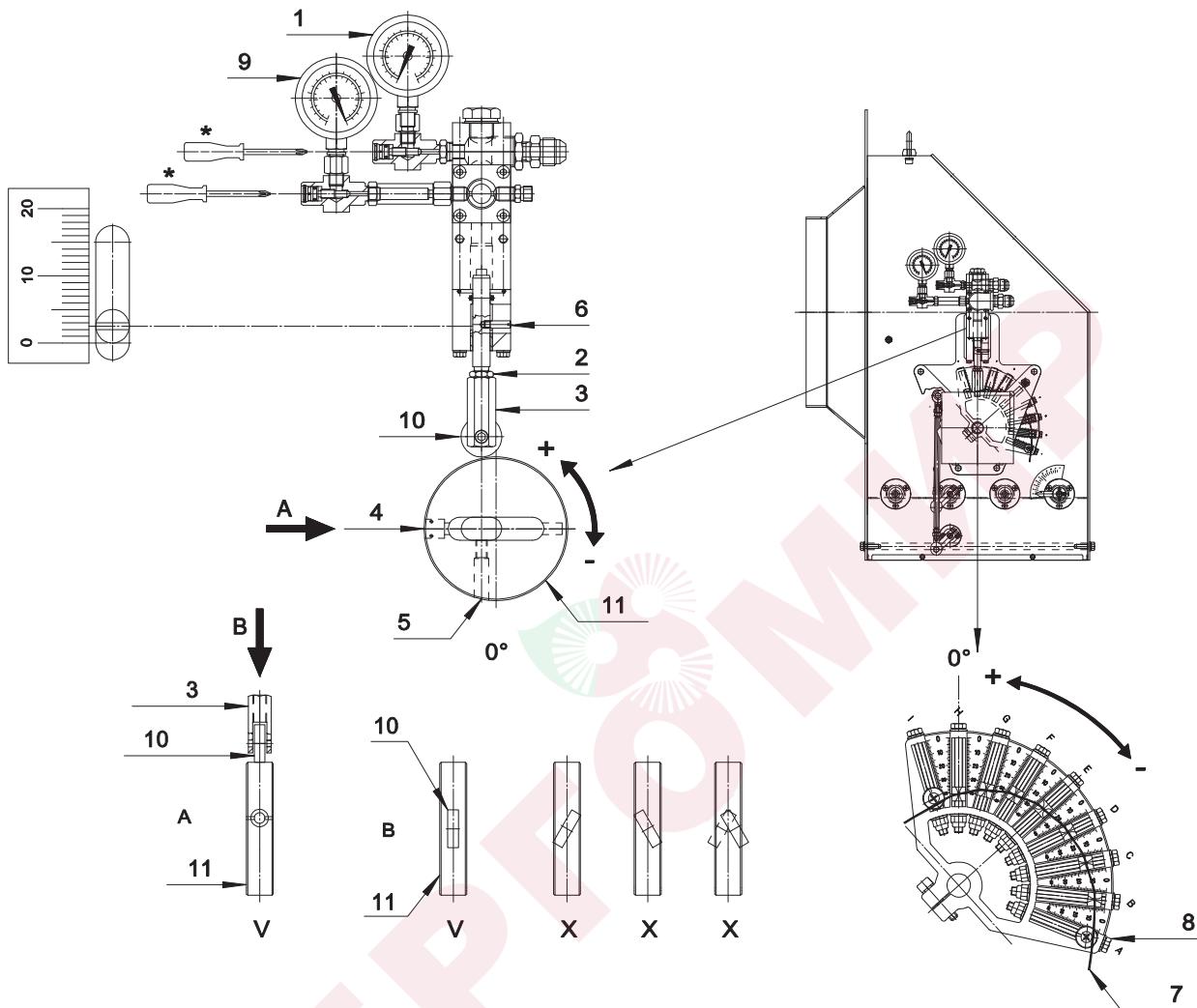


* после регулировки кулаккового механизма.

РЕКОММЕНДАЦИИ ПО РЕГУЛИРОВКЕ

- 3) Переведите горелку в режим максимальной мощности и проверьте уровень давления на манометре (Поз.1) имело значение не менее минимального допустимого для используемой форсунки. Проверить, что при вращении эксцентрика (Поз.13) подшипник (Поз.12) всегда остается параллельно ему. повороты и смещение из подшипник (Поз.12) уважение ось гайка (Поз.3), Я избежать. - см. рис. выше -
- 4) Произведите окончательную регулировку давления при помощи винта (Поз.4) и гайки (Поз.3). Необходимо производить последовательную регулировку элементов (Поз.3-4) при увеличении и понижении давления. ПРИМЕР: увеличить давление на 0.5 бар при помощи винта (Поз.4), затем увеличить давление на 0.5 бар при помощи гайки (Поз.3). И, соответственно, наоборот при понижении давления.
- 5) Необходимо убедиться, что увеличение давления в обратной линии происходит в течение всего периода открытия сервопривода, а прекращение только при его остановке. В случае преждевременного достижения максимального давления до полного открытия заслонки сервопривода выполните следующие действия:
 - при полном открытии заслонки сервопривода произведите регулировку элементов (Поз.3-4) до достижения небольшого уменьшения давления. Затем переведите горелку на минимальную мощность и вновь проверьте давление. В случае, если уровень минимального давления не достигает установленного значения, повторите регулировку с шага (1).

РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МИНИМАЛЬНОЙ МОЩНОСТИ К 1300/М - К 1500/М - К 1800/М



**Fig.31 РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МИНИМАЛЬНОЙ МОЩНОСТИ
К 1300/М - К 1500/М К 1800/М**

ЛЕГЕНДА

- 1) Манометр для контроля уровня давления в обратной линии
- 2) Гайка
- 3) Регулировочная гайка для изменения величины давления в обратной линии на минимальной мощности
- 4) Регулировка кулачка для изменения величины давления в обратной линии на максимальной мощности
- 5) Винт блокировки положения кулачка
- 6) Указатель хода регулятора давления
- 7) Кулачковый механизм с изменяемым профилем для регулировки расхода воздуха
- 8) Регулировочные винты кулачкового механизма
- 9) Манометр для контроля давления в обратке насоса
- 10) подшипник
- 11) эксцентричный из регулирование



* после регулировки кулачкового механизма.

РЕКОММЕНДАЦИИ ПО РЕГУЛИРОВКЕ

- 1) Запустите горелку и оставьте ее на минимальной мощности. Убедитесь, что значение давления на манометре (Поз.1) имело значение не менее минимального допустимого для используемой форсунки.
- 2) Установите необходимое давление регулируя гайку (Поз.3), затем заблокируйте ее при помощи гайки (Поз.2). Проверить, что при вращении эксцентрика (Поз.11) подшипник (Поз.10) всегда остается параллельно ему. повороты и смещение из подшипник (Поз.10) уважение ось гайка (Поз.3), Я избежать. - см. рис. выше -

РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МАКСИМАЛЬНОГО МОЩНОСТИ

К 1300/М - К 1500/М - К 1800/М

 проверки того, что максимально требуемой мощности, индекс не поступает значение максимальная "15". если происходит, отвинтить гайка (Поз.2) и винт гайка (Поз.3).

Также убедитесь, что во время вращения по 0° в 90° индекс (Поз.6) не поступает в максимальная до из отделка бежать (видеть фото).

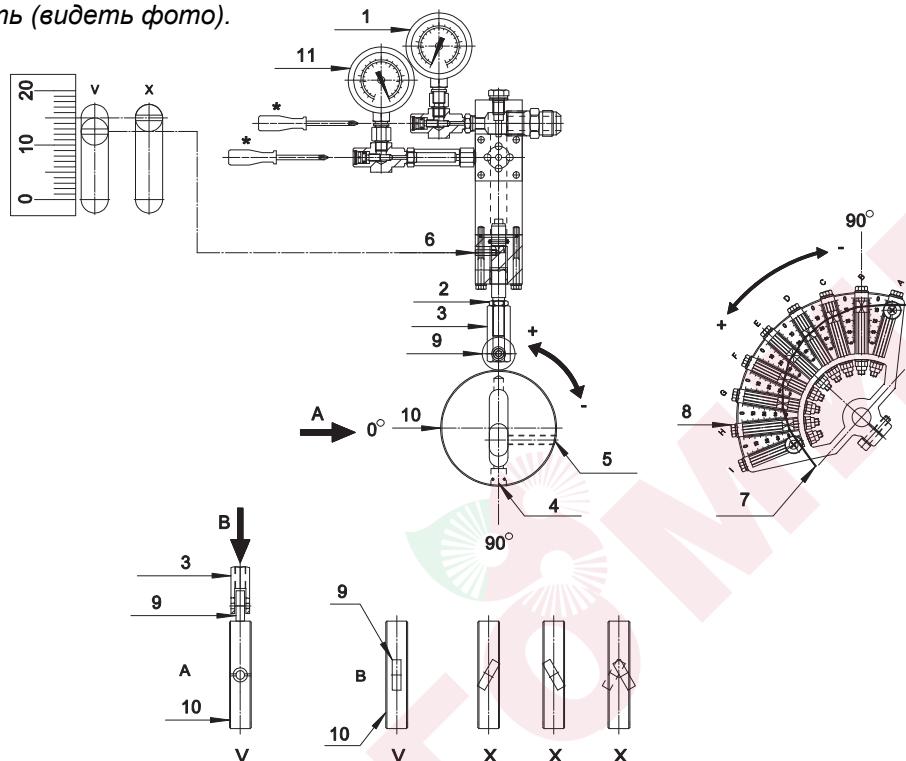


Fig.32 РЕГУЛЯТОР ДАВЛЕНИЯ В ОБРАТНОЙ ЛИНИИ ПОЛОЖЕНИЕ МАКСИМАЛЬНОГО МОЩНОСТИ
К 1300/М - К 1500/М - К 1800/М

ЛЕГЕНДА

- | | | |
|--|--|---|
| 1) Манометр для контроля уровня давления в обратной линии | 6) Указатель хода регулятора давления | 11) Манометр для контроля давления в обратке насоса |
| 2) Гайка | 7) Кулачковый механизм с изменяемым профилем для регулировки расхода воздуха | |
| 3) Регулировочная гайка для изменения величины давления в обратной линии на минимальной мощности | 8) Регулировочные винты кулачкового механизма | |
| 4) Регулировка кулачка для изменения величины давления в обратной линии на максимальной мощности | 9) подшипник | |
| 5) Винт блокировки положения кулачка | 10) эксцентричный из регулирование | |



* после регулировки кулачкового механизма.

РЕКОММЕНДАЦИИ ПО РЕГУЛИРОВКЕ

- 3) Переведите горелку в режим максимальной мощности и проверьте уровень давления на манометре (Поз.1) имело значение не менее минимального допустимого для используемой форсунки. Проверить, что при вращении эксцентрика (Поз.10) подшипник (Поз.9) всегда остается параллельно ему. повороты и смещение из подшипник (Поз.9) уважение ось гайка (Поз.3). Я избежать. - см. рис. выше -
- 4) Произведите окончательную регулировку давления при помощи винта (Поз.4) и гайки (Поз.3). Необходимо производить последовательную регулировку элементов (Поз.3-4) при увеличении и понижении давления. ПРИМЕР: увеличить давление на 0.5 бар при помощи винта (Поз.4), затем увеличить давление на 0.5 бар при помощи гайки (Поз.3). И, соответственно, наоборот при понижении давления.
- 5) Необходимо убедиться, что увеличение давления в обратной линии происходит в течение всего периода открытия сервопривода, а прекращение только при его остановке. В случае преждевременного достижения максимального давления до полного открытия заслонки сервопривода выполните следующие действия:
 - при полном открытии заслонки сервопривода произведите регулировку элементов (Поз.3-4) до достижения небольшого уменьшения давления. Затем переведите горелку на минимальную мощность и вновь проверьте давление. В случае, если уровень минимального давления не достигает установленного значения, повторите регулировку с шага (1).

ДАВЛЕНИЕ График – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 650/М

ЛЕГЕНДА:

1= К 650/М ПРИРОДНЫЙ ГАЗ

Примечание:

1 м³/ч Природный газ = 8550 ккал/час

1 м³/ч Сжиженный газ = 22200 ккал/час

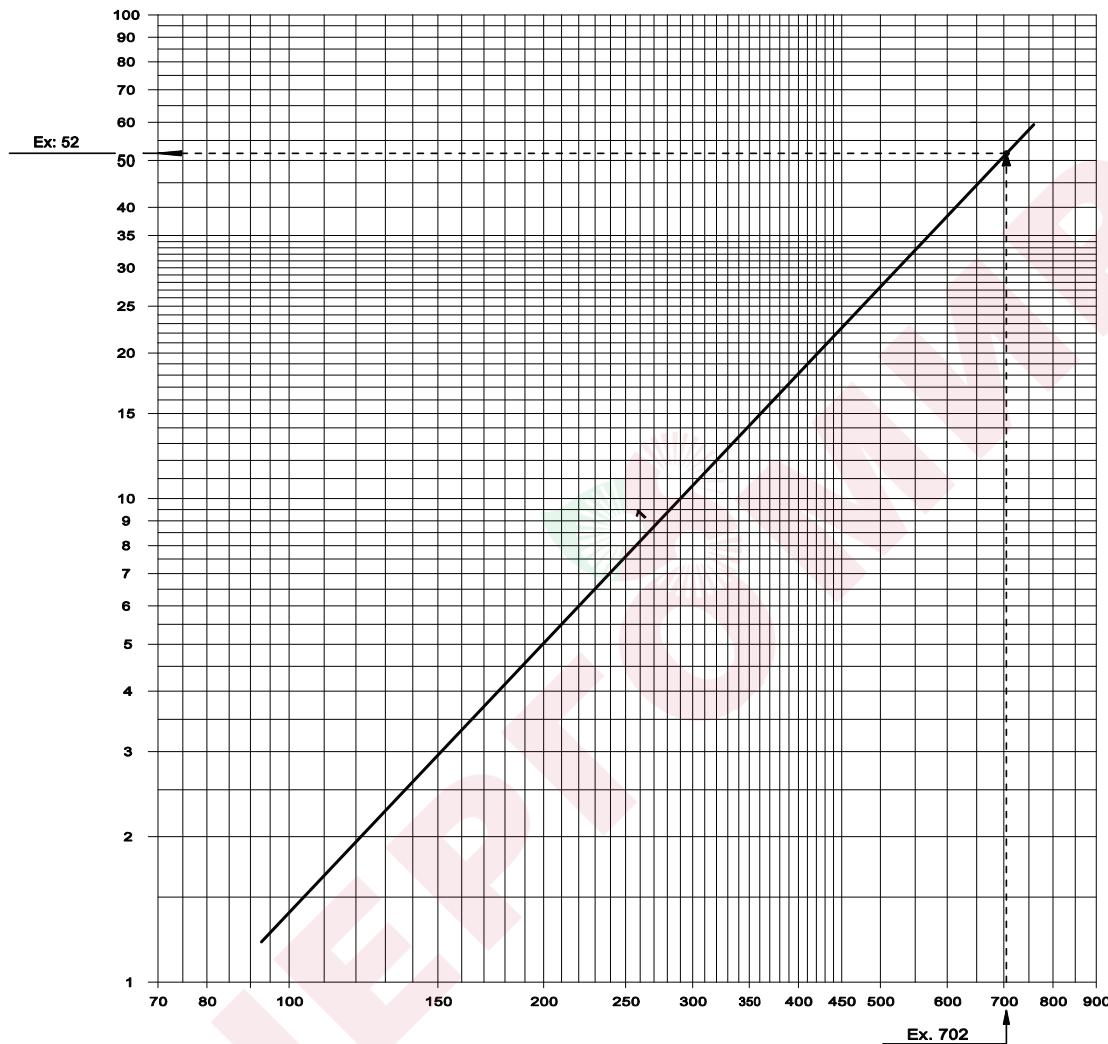
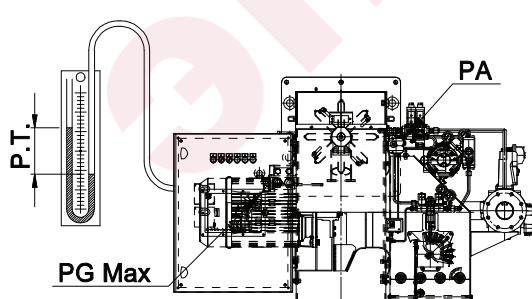


Fig. 33 Ось X= РАСХОД ГАЗ [м3/час] ; Ось Y= PD: давление график [мбар]



Пример: (ПРИРОДНЫЙ ГАЗ)

Потребляемая мощность: 6.000.000 ккал/час , 6978 кВт
расход ПРИРОДНОГО ГАЗА: $6.000.000 / 8.550 = 702$ м3/час

P.T.= Регулировочное давление горелки

P.T.= (Давление график + давление воздух руководитель)

PD = 52 мбар (см. график)

Пример: Если давление воздух руководитель является из 8 мбар (PAT)

P.T. ПРИРОДНЫЙ ГАЗ= PD + PAT = 52 + 8= 60 мбар

ДАВЛЕНИЕ График – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 750/М

ЛЕНДА:

- 1= К 750/М сжиженный газ
- 2= К 750/М ПРИРОДНЫЙ ГАЗ

Примечание:

- 1 м³/ч Природный газ = 8550 ккал/час
- 1 м³/ч Сжиженный газ = 22200 ккал/час

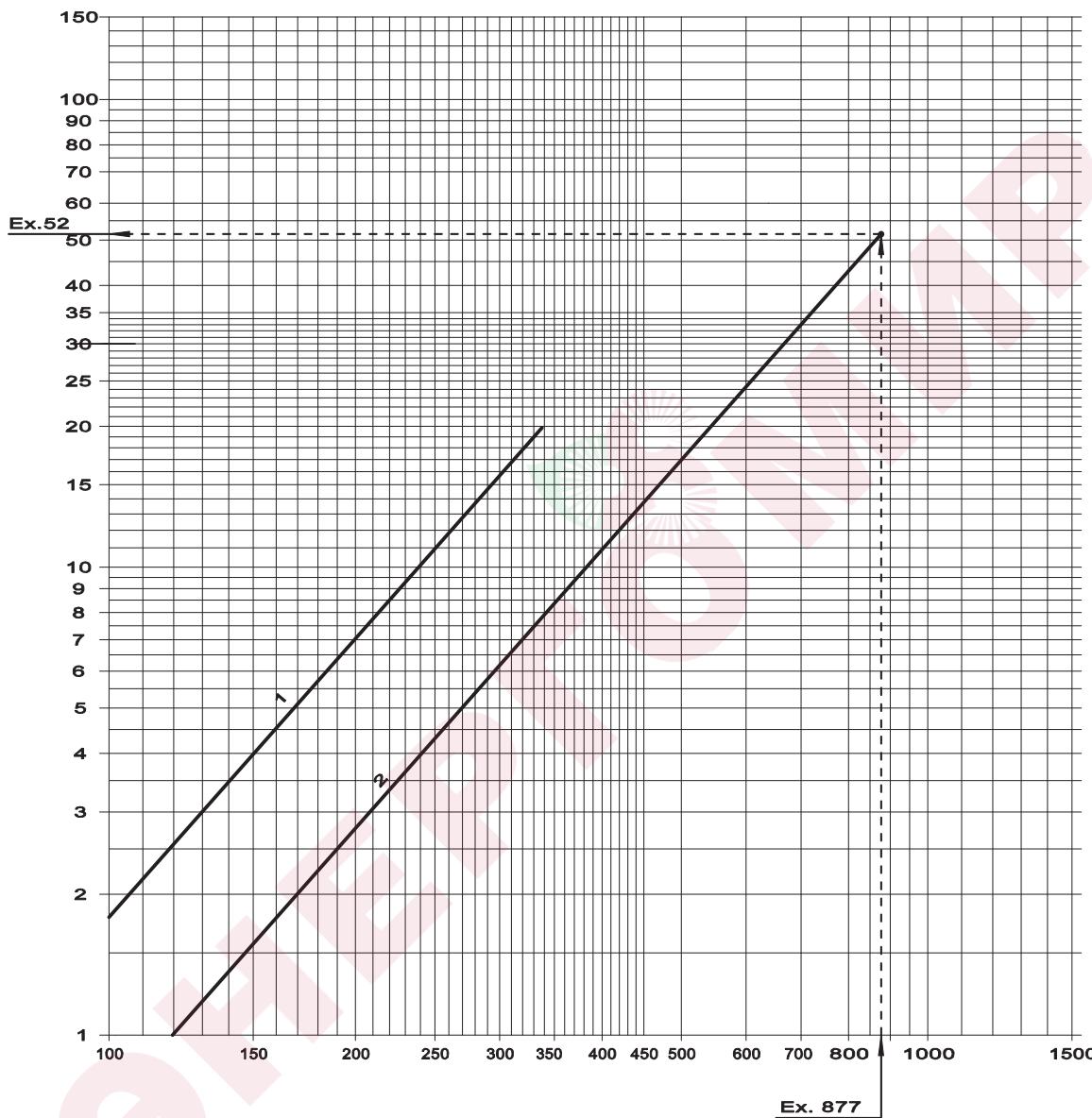
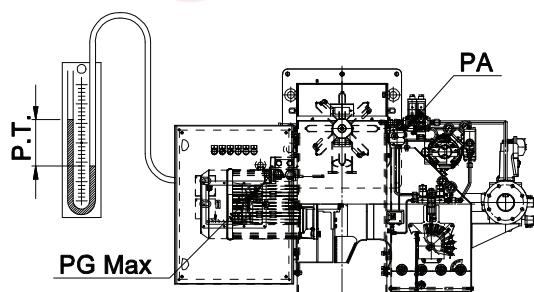


Fig. 34 Ось X= РАСХОД ГАЗ [м3/час] ; Ось Y= PD: давление график [мбар]



Пример: (ПРИРОДНЫЙ ГАЗ)

Потребляемая мощность: 7.500.000 ккал/час , 8721 кВт
расход ПРИРОДНОГО ГАЗА: $7.500.000 / 8.550 = 877$
м3/час

P.T.= Регулировочное давление горелки

P.T.= (Давление график + давление воздуха
руководитель)

PD = 52 мбар (см. график)

Пример: Если давление воздуха руководитель является из 38 мбар (PAT)

P.T. ПРИРОДНЫЙ ГАЗ= PD + PAT = 52 + 38 = 90 мбар

ДАВЛЕНИЕ График – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 1000/М

ЛЕНДА:

1= К 1000/М сжиженный газ
2= К 1000/М ПРИРОДНЫЙ ГАЗ

Примечание:

1 м³/ч Природный газ = 8550 ккал/час
1 м³/ч Сжиженный газ = 22200 ккал/час

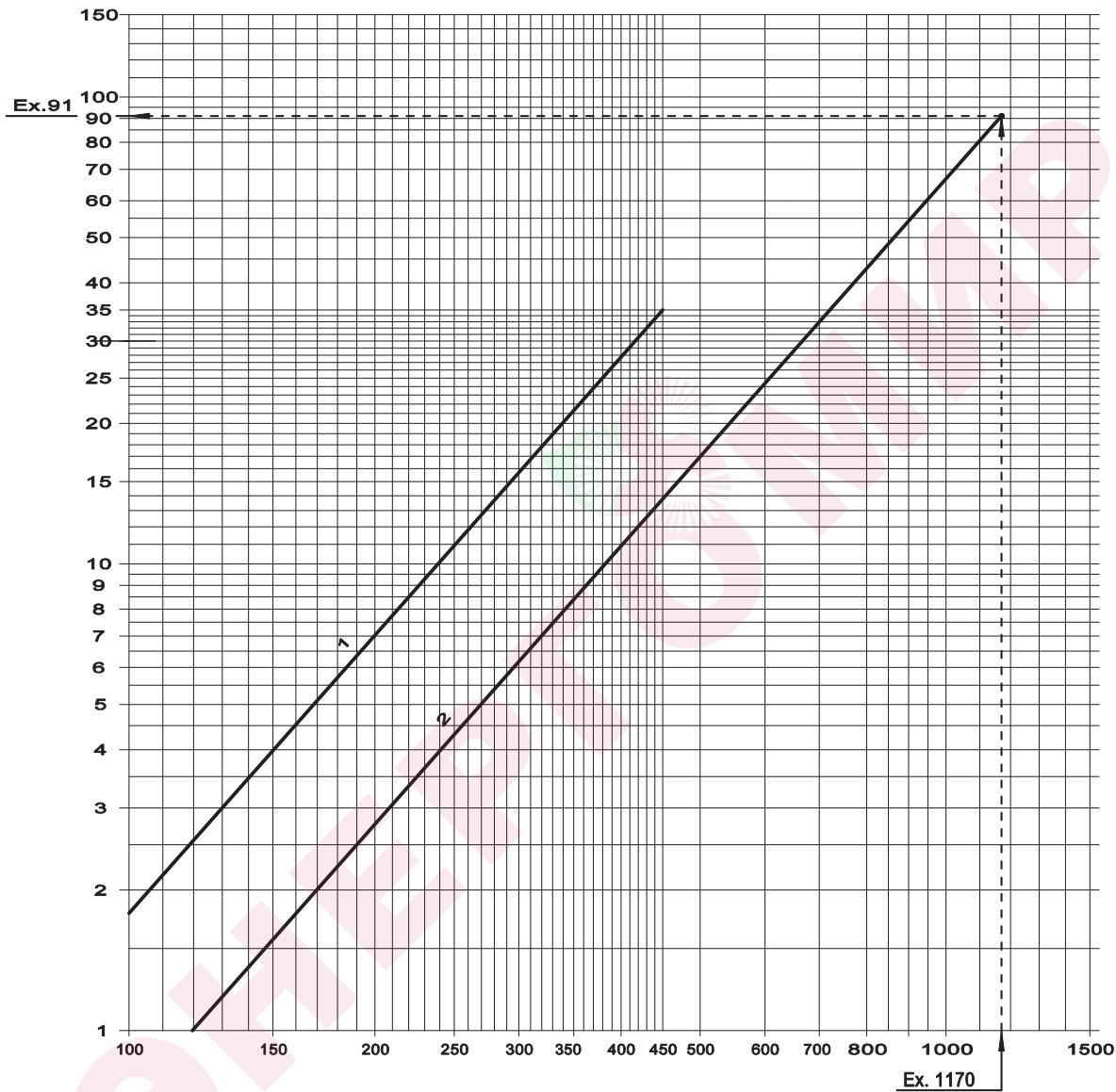
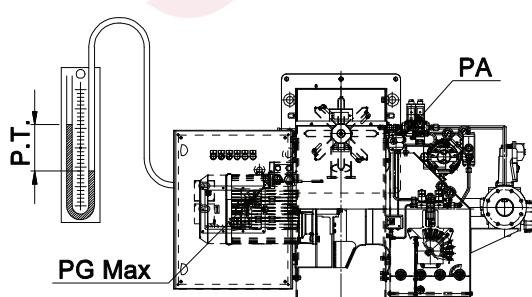


Fig. 35 Ось X= РАСХОД ГАЗ [м3/час] ; Ось Y= PD: давление график [мбар]



Пример: (ПРИРОДНЫЙ ГАЗ)

Потребляемая мощность: 10.000.000 ккал/час , 11628 кВт

расход ПРИРОДНОГО ГАЗА: $10.000.000 / 8.550 = 1170$ м³/час

Р.Т.= Регулировочное давление горелки

Р.Т.= (Давление график + давление воздух руководитель)

PD = 91 мбар (см. график)

Пример: Если давление воздух руководитель является из 38 мбар (РАТ)

Р.Т. ПРИРОДНЫЙ ГАЗ= PD + PAT = 91 + 38 = 129 мбар

ДАВЛЕНИЕ График – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 1300/М

ЛЕНДА:

- 1= К 1300/М сжиженный газ
- 2= К 1300/М ПРИРОДНЫЙ ГАЗ

Примечание:

- 1 м³/ч Природный газ = 8550 ккал/час
- 1 м³/ч Сжиженный газ = 22200 ккал/час

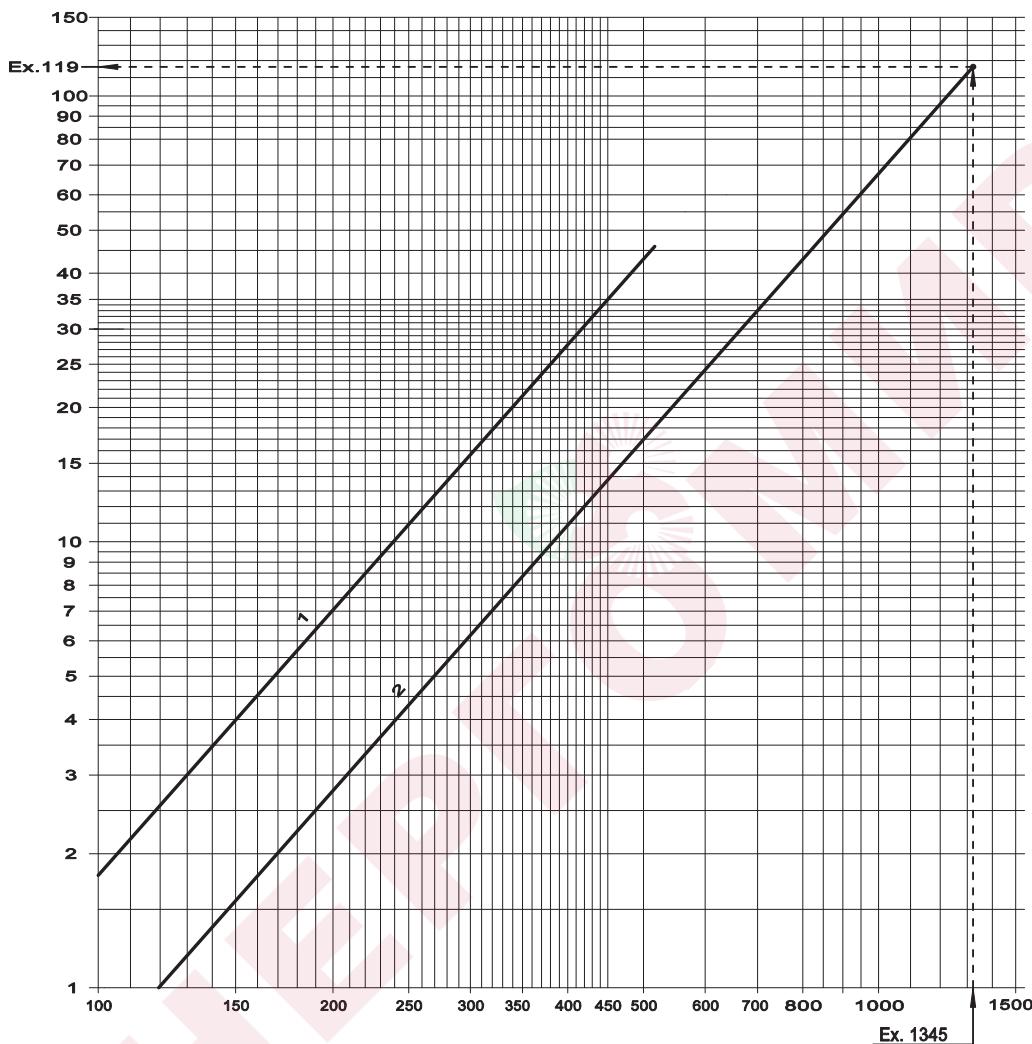
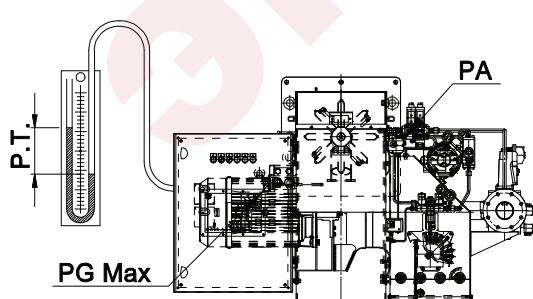


Fig. 36 Ось X= РАСХОД ГАЗ [м³/час] ; Ось Y= PD: давление график [мбар]



Пример: (ПРИРОДНЫЙ ГАЗ)

Потребляемая мощность: 11.500.000 ккал/час , 13372 кВт

расход ПРИРОДНОГО ГАЗА: $11.500.000 / 8.550 = 1345$ м³/час

Р.Т.= Регулировочное давление горелки

Р.Т.= (Давление график + давление воздух руководитель)

PD = 119 мбар (см. график)

Пример: Если давление воздух руководитель является из 38 мбар (PAT)

Р.Т. ПРИРОДНЫЙ ГАЗ= PD + PAT = 119 + 38 = 157 мбар

ДАВЛЕНИЕ График – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 1500/М

ЛЕНДА:

- 1= К 1500/М сжиженный газ
- 2= К 1500/М ПРИРОДНЫЙ ГАЗ

Примечание:

- 1 м³/ч Природный газ = 8550 ккал/час
- 1 м³/ч Сжиженный газ = 22200 ккал/час

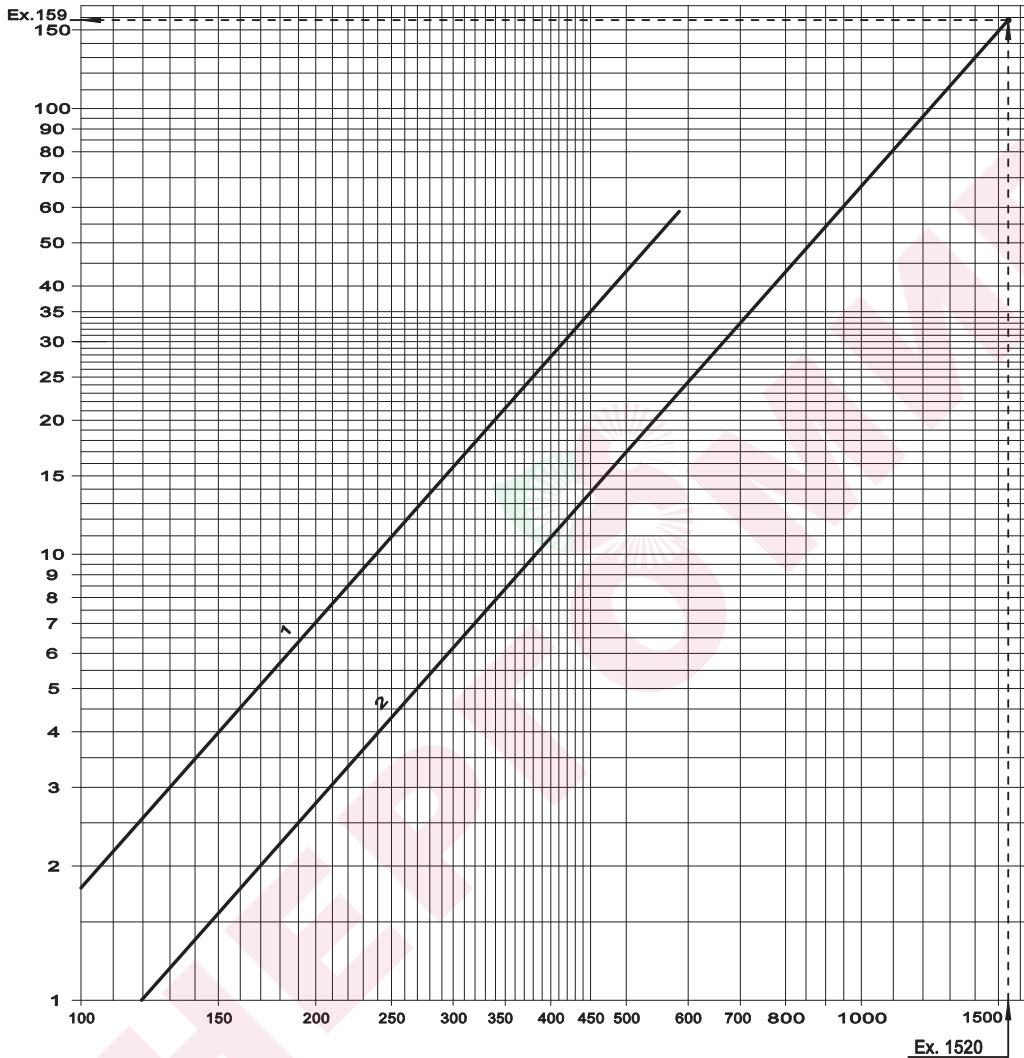
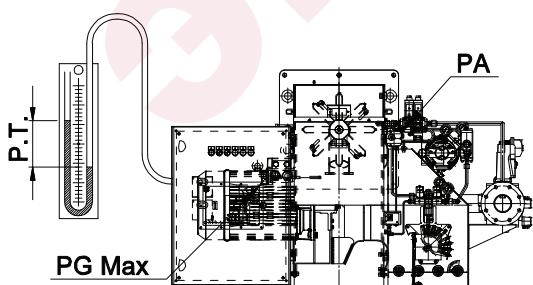


Fig. 37 Ось X= РАСХОД ГАЗ [м³/час] ; Ось Y= PD: давление график [мбар]



Пример: (ПРИРОДНЫЙ ГАЗ)

Потребляемая мощность: 13.000.000 ккал/час , 15116 кВт

расход ПРИРОДНОГО ГАЗА: $13.000.000 / 8.550 = 1520$ м³/час

Р.Т.= Регулировочное давление горелки

Р.Т.= (Давление график + давление воздуха руководитель)

PD = 159 мбар (см. график)

Пример: Если давление воздуха руководитель является из 38 мбар (PAT)

Р.Т. ПРИРОДНЫЙ ГАЗ= PD + PAT = 159 + 38 = 197 мбар

ДАВЛЕНИЕ График – РАСХОД ГАЗ МОДЕЛЬ: К 1800/М

ЛЕНДА:

- 1= К 1800/М сжиженный газ
2= К 1800/М ПРИРОДНЫЙ ГАЗ

Примечание:

- 1 м³/ч Природный газ = 8550 ккал/час
1 м³/ч Сжиженный газ = 22200 ккал/час

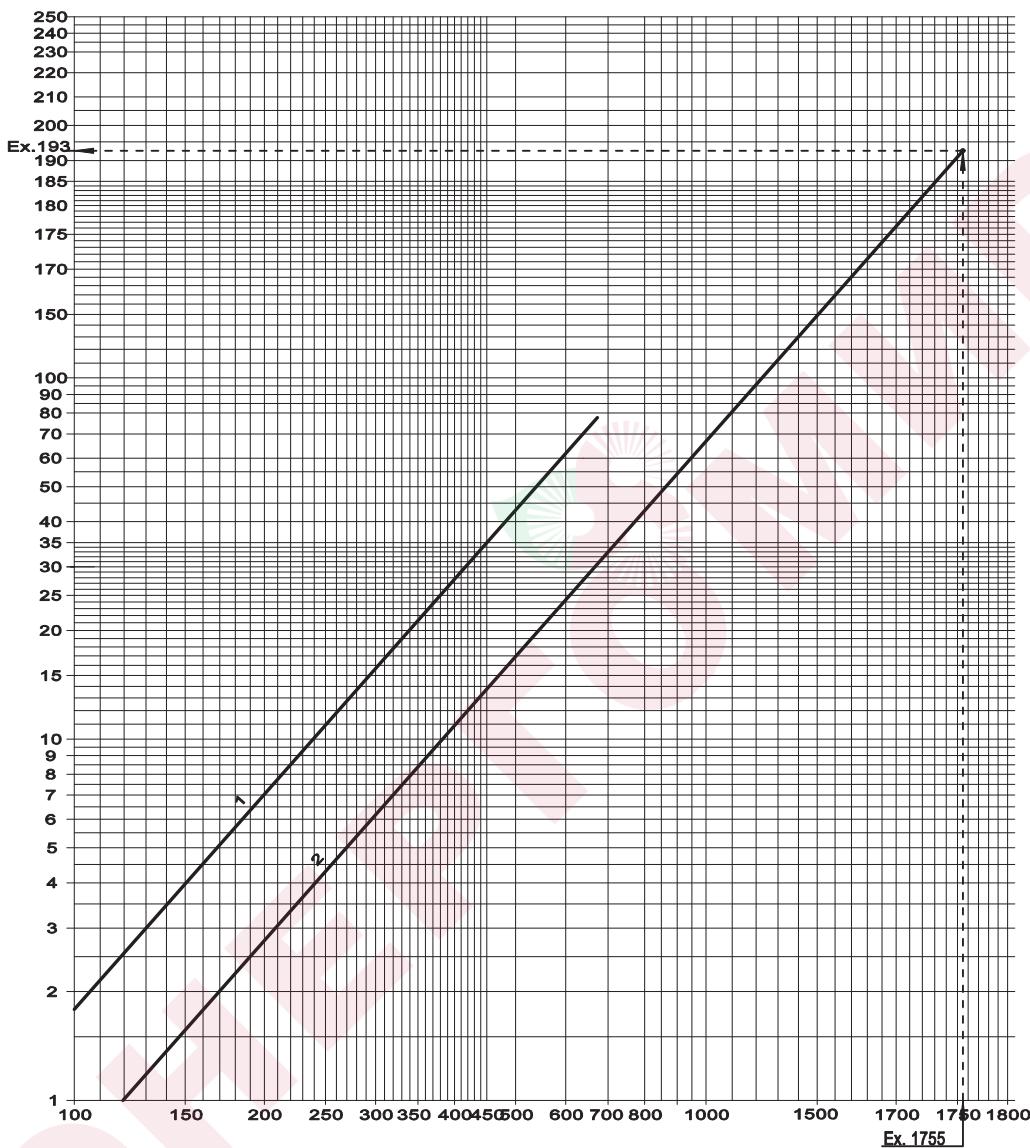
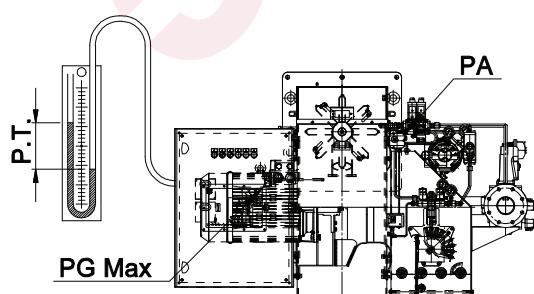


Fig. 38 Ось X= РАСХОД ГАЗ [м³/час] ; Ось Y= PD: давление график [мбар]



Пример: (ПРИРОДНЫЙ ГАЗ)

Потребляемая мощность: 15.000.000 ккал/час , 17442 кВт

расход ПРИРОДНОГО ГАЗА: $15.000.000 / 8.550 = 1755$ м³/час

Р.Т.= Регулировочное давление горелки

Р.Т.= (Давление график + давление воздух руководитель)

PD = 193 мбар (см. график)

Пример: Если давление воздух руководитель является из 38 мбар (PAT)

Р.Т. ПРИРОДНЫЙ ГАЗ= PD + PAT = 193 + 38 = 231 мбар

ИЗВЛЕЧЕНИЕ СМЕСИТЕЛЬНОЙ КАМЕРЫ

Извлечение смесительного комплекта может производиться без снятия горелки с котла:



ВНИМАНИЕ: ОТКЛЮЧИТЬ НАПРЯЖЕНИЕ!

- a) Ослабить винты (Поз.1) снять винты (Поз.2) и снять крышку (Поз.3).
- b) Отсоединить провода (Поз.4), подключенные к электродам розжига.
- c) Ослабить гайку (Поз.5) и снять группу пилотного розжига.
- d) Ослабить гайки (Поз.7) и опустить трубы.
- e) Снять винт (Поз.8) извлечь шток из пламенной трубы (Поз.9).
- f) Снять 3 винта (Поз.10) и извлечь пламенную трубу (Поз.9).
- g) Чтобы снять группу держателя форсунок, необходимо открутить винты (Поз.11).

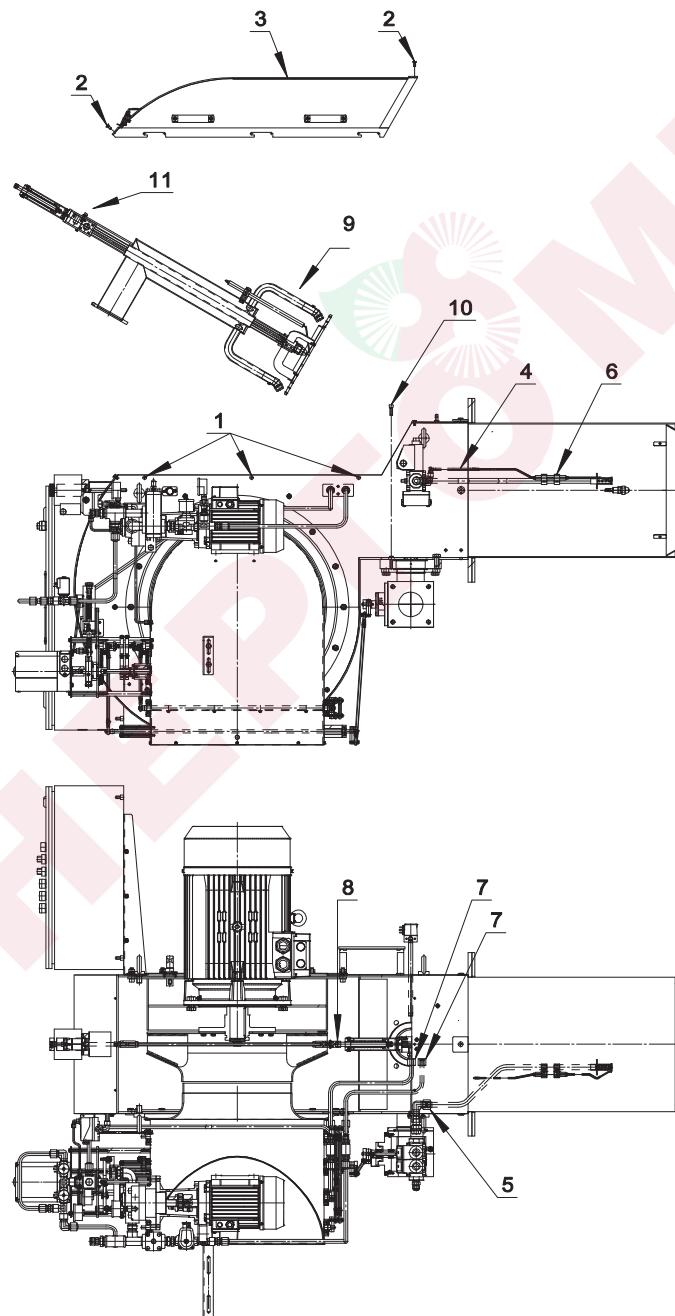
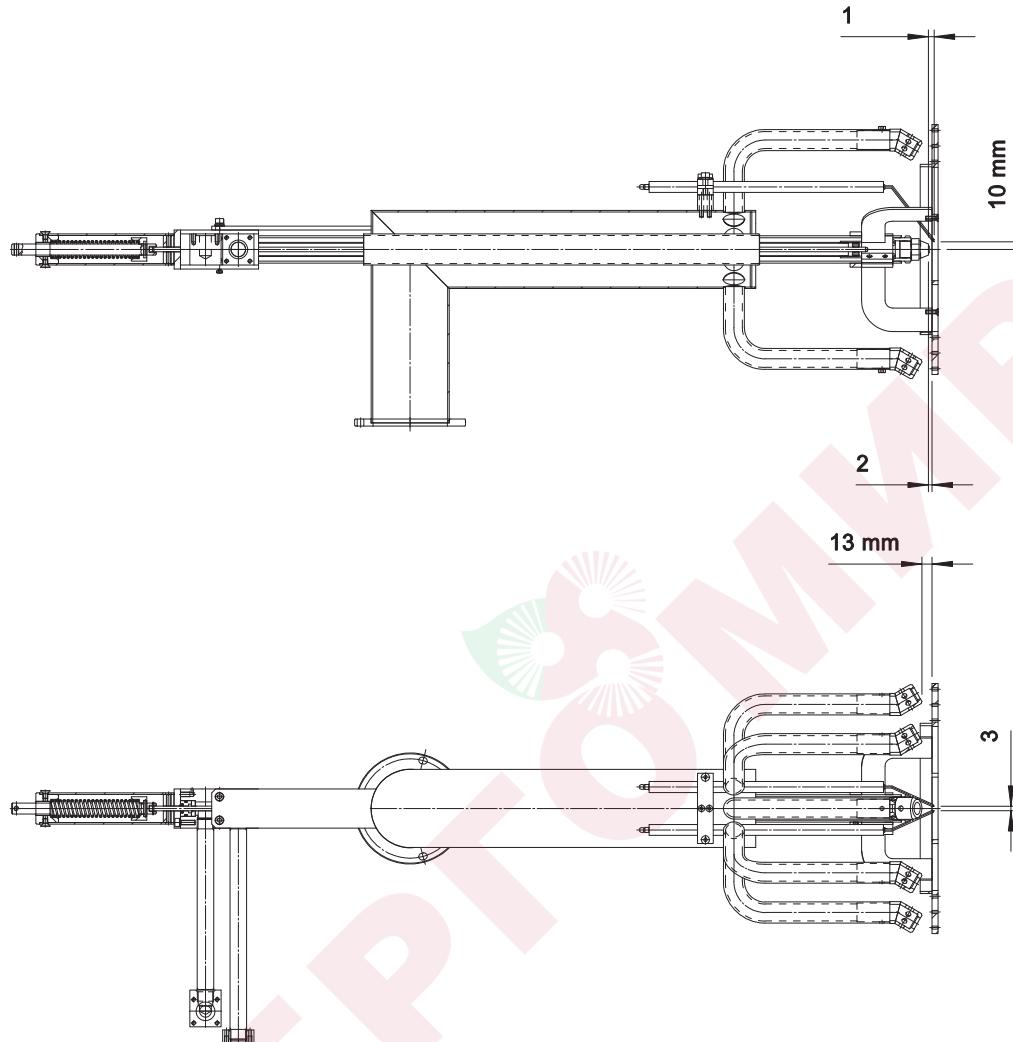


Fig. 39 ИЗВЛЕЧЕНИЕ СМЕСИТЕЛЬНОЙ КАМЕРЫ

**РАСПОЛОЖЕНИЕ ГАЗОВЫХ ТРУБОК ОПРЕДЕЛЯЕТСЯ
ТУРБУЛЕНТНОСТЬЮ К 650/М - К 750/М - К 1000/М - К 1300/М**



**Fig.40 РАСПОЛОЖЕНИЕ ГАЗОВЫХ ТРУБОК ОПРЕДЕЛЯЕТСЯ ТУРБУЛЕНТНОСТЬЮ
К 650/М - К 750/М - К 1000/М - К 1300/М**

ЛЕГЕНДА:

- 1- 6.5 мм РАССТОЯНИЕ ФОРСУНКА - ДИСК
- 2- 3.5 мм РАССТОЯНИЕ ФОРСУНКА - ЭЛЕКТРОДЫ
- 3- 5 мм РАССТОЯНИЕ МЕЖДУ ЭЛЕКТРОДАМИ

УСТАНОВКА ЭЛЕКТРОДА ПИЛОТНОЙ ГОРЕЛКИ

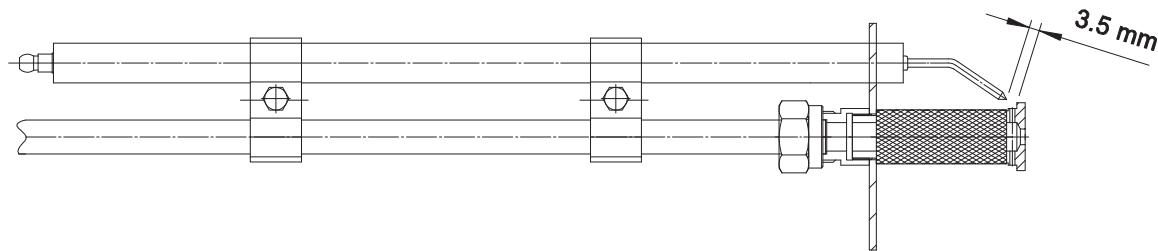


Fig. 41 УСТАНОВКА ЭЛЕКТРОДА ПИЛОТНОЙ ГОРЕЛКИ

Рекомендуется осуществлять очистку решетки пилотного пламени и электрода при помощи щетки из нержавеющей стали каждые 5-6 месяцев.

НАСТРОЙКА ШТОКА ОТКРЫТИЯ ФОРСУНКИ

Настройка штока открытия форсунки уже осуществлена на заводе.

При замене форсунки рекомендуется проверить ход открытия, запрашиваемый форсункой (см. характеристики форсунки) и при необходимости произвести регулировку штока.



Fig. 42



Fig. 43

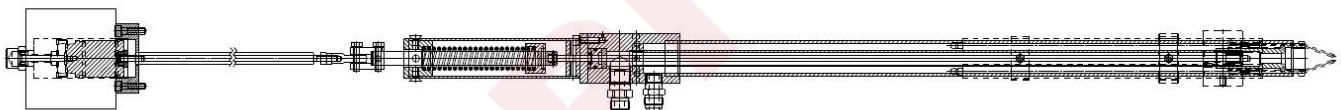


Fig. 44



Fig. 45



Fig. 46 для регулировки ослабить контргайку

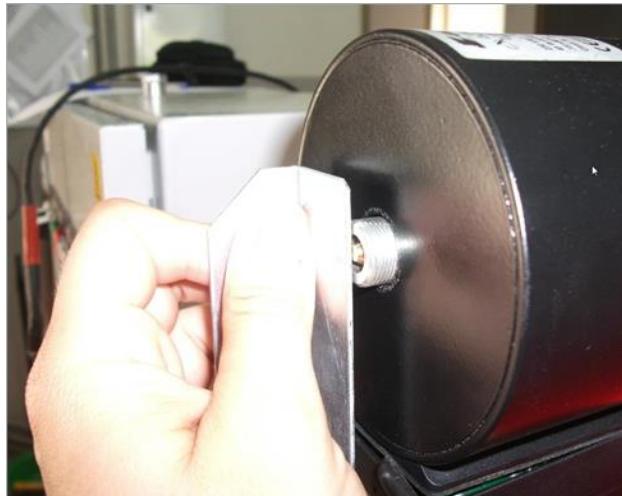
ПОЛОЖЕНИЕ С МАГНИТОМ В СОСТОЯНИИ ПОКОЯ

Fig. 47

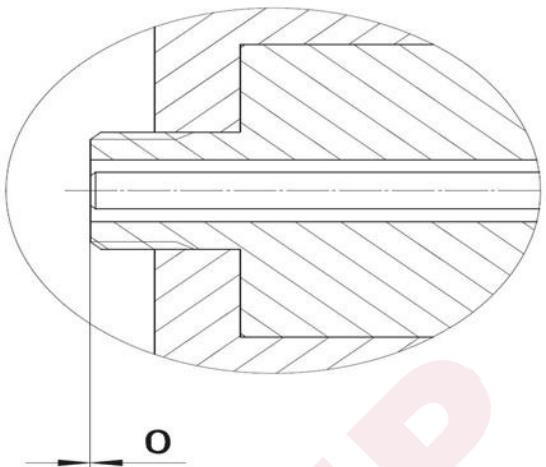
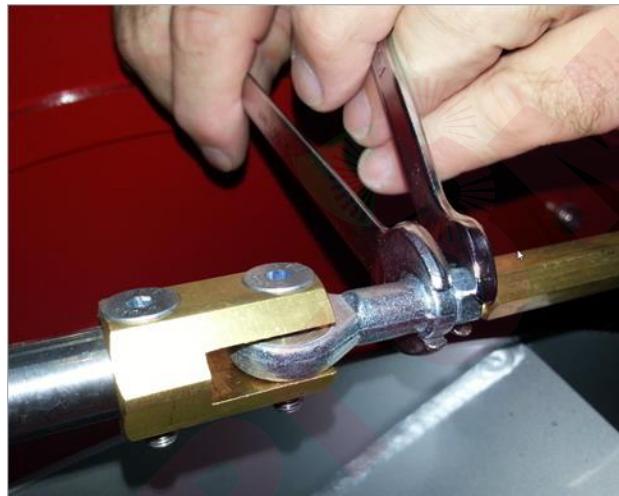


Fig. 48

Fig. 49 *после регулировки необходимо зажать*

При зажатии форсунки необходимо проверить, чтобы индекс никогда не выходил за пределы максимального хода во избежание повреждения форсунки.



При регулировке штока необходимо проверить, чтобы индекс никогда не выходил за пределы максимального хода во избежание повреждения форсунки.

ПОЛОЖЕНИЕ С МАГНИТОМ В ВОЗБУЖДЕННОМ СОСТОЯНИИ

ПОЛОЖЕНИЕ С МАГНИТОМ В ВОЗБУЖДЕННОМ СОСТОЯНИИ



Fig. 50

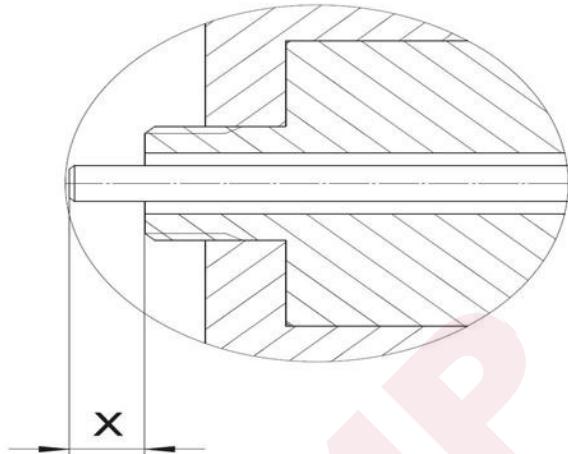


Fig. 51

Х: проверить расстояние (указательный шток)

Пример: для форсунок Bergonzo= 8мм

Пример: для форсунок Fluidics= 7.5мм

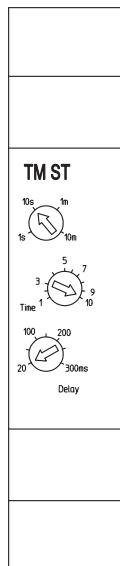
Пример: для форсунок F.B.R.= 7.5мм



Fig. 52

КАЛИБРОВКА ТАЙМЕР LOVATO TM ST 0.1s : 10min

 Таймер имеется в версиях с запуском мотора звездочкой / треугольником.



Заводская настройка (секунда): 10

SCALE: 10 сек

TIME: 10

DELAY: 20 мсек

Fig. 53 ТАЙМЕР КТ

НЕИСПРАВНОСТИ-СПОСОБЫ УСТРАНЕНИЯ

НЕИСПРАВНОСТИ	ВОЗМОЖНЫЕ ПРИЧИНЫ	СПОСОБЫ УСТРАНЕНИЯ
Горелка на включается.	1) Отсутствие напряжения в сети. 2) Нет подачи газа на горелку. 3) Неисправность в системе запуска мотора вентилятора. 4) Внутренняя неисправность устройства. 5) Термостаты (котла или комнсные) имеют разомкнутые контакты. 6) БЛОКИРОВКА Внутренняя устройства. 7) Реле давления воздуха коммутирует в рабочее положение. 8) При низком давлении газа. 9) реле минимального давления газа не коммутирует.	1) Проверить плавкие предохранители питающей линии. Проверить подключения и термостаты. 2) Проверить, чтобы отсечные устройства на линии подачи газа были открыты. 3) Проверить компоненты, в случае неисправности заменить их. 4) Заменить. 5) Отремонтировать или заменить. 6) разблокировки устройства контроля горелки. 7) Заменить или починить реле давления воздуха. 8) Проверить, чтобы на питающей линии не было закрытых отсечных клапанов с электрическим или ручным приводом и не было засорений трубопровода; в случае обнаружения данных проблем, необходимо связаться с поставщиком газа. 9) Отремонтировать или заменить.
Горелка на включается, затем горелка блокируется.	1) Устройство видит пламя. 2) Короткое замыкание фотосопротивления. 3) Инфильтрация внешнего света. 4) Неэффективная работа электромотора. 5) Ошибка в процессе контроля герметичности основных газовых клапанов.	1) Проверить чистоту и герметичность питательных клапанов. 2) Заменить. 3) УстраниТЬ источники внешнего света. 4) Отремонтировать или заменить. 5) Проверить герметичность основных газовых клапанов.
Горелка запускается, но не осуществляет фазу предварительной вентиляции и блокируется.	1) Реле давления воздуха не допускает включения. 2) Неисправен Реле давления воздуха. 3) чтобы крыльчатка была загрязнена.	1) Проверить давление воздуха на реле давления. проверить направление вращения мотора вентилятора. 2) Заменить. 3) Очистить.

НЕИСПРАВНОСТИ	ВОЗМОЖНЫЕ ПРИЧИНЫ	СПОСОБЫ УСТРАНЕНИЯ
Горелка, после времени предварительной вентиляции в целях безопасности, осуществляет блокировку без появления пламени.	1) Неправильные электрические подключения жидкотопливных клапанов. 2) Неправильные электрические подключения трансформатора розжига. 3) Неисправен трансформатор розжига. 4) Внутренняя неисправность устройства. 5) не происходит разряд на электродах. 6) слишком низкое давление ГАЗ. 7) Дефект проводов высокого напряжения. 8) Деформация кабелей высокого напряжения из-за высокой температуры. 9) в топливе присутствует вода. 10) Фильтр засорен. 11) Неэффективная работа форсунки из-за загрязнения или износа. 12) Насос заблокирован. 13) Отсутствует давление жидкого топлива. 14) Неправильные электрические подключения газовых клапанов пилотной горелки.	1) Проверить подключения. 2) Проверить подключения. 3) Отремонтировать или заменить. 4) Заменить. 5) Проверить работу трансформатора розжига. Проверить положение наконечников электродов. 6) Увеличить давление газа на регуляторе. 7) Заменить. 8) Заменить. 9) удалить воду из ёмкости и прочистить фильтры. 10) очистить. 11) очистить. 12) Заменить насос. 13) Проверить тепловую защиту двигателя насоса. Проверить двигатель насоса. Проверить насос. 14) Проверить подключения.
Горелка запускается. Происходит образование пламени, а затем остановка и блокировка.	1) фотосопротивление не обнаруживает пламя. 2) Неисправно или накопилось фотосопротивление. 3) Неправильные электрические подключения датчика пламени. 4) Неправильные электрические подключения основных газовых клапанов.	1) Проверить значение интенсивности пламени. 2) очистить. 3) Проверить правильность подключения фазы и ноля или если электропитание типа фаза - фаза. 4) Проверить подключения.
Насос вращается, но пламя не образуется, соответственно, происходит блокировка.	1) Форсунка засорена. 2) не поступает топливо.	1) очистить. 2) проверить уровень топлива в емкости. проверить, чтобы краны на линии подачи топлива были открыты. проверить и повысить давление.
Пламя неровное, короткое с искрами.	1) форсунка плохо распыляет. 2) слишком низкое давление в насосе. 3) в топливе присутствует вода.	1) прочистить или заменить форсунку. 2) проверить и повысить давление. 3) удалить воду из ёмкости и прочистить фильтры.
Пламя коптящее.	1) форсунка плохо распыляет. 2) недостаточное количество воздуха для горения.	1) прочистить или заменить форсунку. 2) проверить, чтобы воздушная заслонка открывалась правильно. проверьте, чтобы крыльчатка не была загрязнена.
Пламя некачественное, с дымом и искрами.	1) Недостаточно воздуха для горения. 2) Форсунка неэффективна, поскольку загрязнена или неисправна. 3) Засорение дымохода котла. 4) Низкое давление распыления.	1) Увеличить количество воздуха для горения. 2) очистить. 3) Осуществить прочистку. 4) Восстановить необходимое значение.

ОБСЛУЖИВАНИЕ

073523_2_C

НЕИСПРАВНОСТИ	ВОЗМОЖНЫЕ ПРИЧИНЫ	СПОСОБЫ УСТРАНЕНИЯ
Устройство блокируется при наличии пламени.	1) Недостаточный сигнал пламени. 2) Неисправно фотосопротивление. 3) накопилось фотосопротивление. 4) Реле давления воздуха коммутирует в неправильное положение. 5) Неисправен Реле давления воздуха. 6) чтобы крыльчатка была загрязнена. 7) Недостаточная тяга. 8) Диск или отверстие загрязнены. 9) Отсутствует давление жидкого топлива. 10) Срабатывание реле максимального давления газа.	1) Измерить сигнал пламени. Проверить настройки горелки. 2) Заменить. 3) очистить. 4) Проверить давление воздуха на реле давления. Проверить срабатывание тепловой защиты мотора. Проверить мотор вентилятора. 5) Заменить. 6) Очистить. 7) Проверить все газоходы котла и дымоход. 8) Очистить. 9) Проверить тепловую защиту двигателя насоса. Проверить двигатель насоса. Проверить насос. 10) Проверить давление газа. Проверить настройки реле максимального давления газа. Заменить реле максимального давления газа.
Горелка выключена с горящим индикатором НАР.	1) Срабатывание реле максимального давления на обратке. 2) Неисправно реле максимального давления на обратке.	1) Проверить отсечной клапан подачи топлива в системе питания; проверить наличие засорений в системе питания. Перезапустить реле максимального давления. 2) Заменить.
Горелка выключена с горящим индикатором НЛР.	1) Срабатывание реле минимального давления жидкого топлива. 2) Реле минимального давления жидкого топлива неисправно.	1) Проверить отсечной клапан подачи топлива в системе питания; проверить наличие засорений в системе питания. 2) Заменить.



ENERGOMIP

